

# Panasonic

Manual de Instruções  
Telemóvel Digital

# A210



EB - A 2 1 0  
Telemóvel  
GSM

*Leia completamente estas instruções antes de utilizar o telefone.  
Carregue a bateria antes de operar.*

# A210 Manual de Instruções

## Índice

---

<b>Informações</b>		<b>Navegação</b>	
<b>Importantes</b> .....	<b>1</b>	<b>nos menus</b> .....	<b>35</b>
Considerações		Estrutura do	
de segurança .....	1	menu principal .....	35
SAR .....	6	Visualizar o menu .....	36
Cuidados e Manutenção .....	8		
Sobre este manual .....	10	<b>Mensagens</b> .....	<b>37</b>
		Estrutura do menu	
<b>Sobre o seu telefone</b> ....	<b>13</b>	Mensagens .....	37
Perfil geral do telefone .....	13	SMS (Serviço de	
Funções das teclas .....	14	mensagens curtas) .....	37
Visor .....	16	Mensagens Iluminação .....	43
Luz indicadora .....	18	Voicemail .....	48
		Difusão celular .....	49
<b>Primeiros passos</b> .....	<b>19</b>	Rever memória .....	51
Instalar o SIM e a bateria .....	19		
Carregamento da bateria .....	21	<b>Lista de contactos</b> .....	<b>52</b>
Ligar/desligar o telefone .....	22	Estrutura do menu	
		Lista de contactos .....	52
<b>Operações básicas</b> .....	<b>23</b>	Procurar na Lista	
Fazer chamadas .....	23	de contactos .....	53
Atender chamadas .....	25	Adicionar contactos .....	54
Modo silencioso .....	26	Registo de chamadas .....	57
Voicemail .....	26	Lista de Marc. Rápida .....	58
Operações durante		Grupos .....	59
a chamada .....	27	Avançado .....	60
Operações com chamadas			
múltiplas .....	29	<b>Definições</b> .....	<b>63</b>
		Estrutura do menu	
<b>Introdução de texto</b> .....	<b>32</b>	Definições .....	63

## Índice

---

Sons .....	64	Imagens .....	94
Alertas .....	66	Sons .....	94
Visor .....	66	Pastas Definição	
Idioma .....	69	do utilizador .....	95
Rede GSM .....	70	Atalhos .....	95
Chamadas .....	72	Rever memória.....	95
Segurança .....	77	<b>Calendário .....</b>	<b>96</b>
Resposta automática.....	81	<b>Perfis.....</b>	<b>97</b>
Atend.qquer tecla .....	81	Estrutura do menu Perfis .....	97
Bloq. aut. Teclas.....	81	Perfis .....	97
Hora e data.....	82	<b>Acessórios .....</b>	<b>99</b>
Pré-definições.....	83	<b>Resolução</b>	
Perfis .....	83	de problemas.....	100
<b>Jogos .....</b>	<b>84</b>	<b>Mensagens de</b>	
Estrutura do menu Jogos .....	84	erro importantes.....	103
Jogar .....	84	<b>Glossário de termos... 105</b>	
<b>Browser .....</b>	<b>86</b>	<b>Dados Técnicos .....</b>	<b>107</b>
Estrutura do menu		<b>Garantia UE .....</b>	<b>108</b>
Browser.....	86	<b>Licenciamento .....</b>	<b>113</b>
Definições.....	86	<b>Índice remissivo .....</b>	<b>116</b>
Iniciar Browser.....	88		
Favoritos.....	89		
Ligações de dados .....	90		
<b>Aplicações.....</b>	<b>91</b>		
Estrutura do menu			
Aplicações .....	91		
Alarme .....	91		
Calculadora .....	92		
Conversor de Moeda .....	93		
<b>Meus Média .....</b>	<b>94</b>		
Estrutura do menu			
Meus Média .....	94		

# Informações Importantes

---

Obrigado pela escolha do telemóvel digital Panasonic. Este telefone foi concebido para operar em redes GSM – GSM900 e GSM1800. Suporta também GPRS para ligações de pacotes de dados.

Verifique se a bateria está totalmente carregada antes de a utilizar.

A Panasonic Mobile Communications Development of Europe Ltd. declara que o EB-A210 está em conformidade com os requisitos essenciais e outros relevantes da directiva 1999/5/CE.

Poderá encontrar uma declaração de conformidade com esta finalidade em <http://panasonic.co.jp/pmc/en/>

## Considerações de segurança

A informação que se segue deve ser lida e compreendida, na medida em que lhe fornece detalhes para a utilização do seu telefone de forma segura tanto para si como para o ambiente, estando em conformidade com os requisitos legais relativos à utilização de telemóveis.

### Alimentação



Este equipamento só deve ser carregado com equipamento de carregamento aprovado, por forma a garantir um desempenho máximo e evitar danos no mesmo. Outras utilizações invalidam a aprovação concedida ao aparelho e podem ser perigosas. Assegure-se de que o valor da tensão do carregador de viagem é compatível com a área de utilização quando viajar no estrangeiro. É fornecido um carregador de viagem (EB-CAA210xx\*) com o kit principal.

**Nota\*** xx identifica a região do carregador, ex.: CN, EU, UK, AU, US.

### Bateria



A utilização de uma bateria que não a recomendada pelo fabricante pode implicar riscos de segurança.

Se usar uma funcionalidade que mantenha a luz de fundo do teclado acesa continuamente por muito tempo, tal como um jogo ou o browser, o tempo de vida da bateria será extremamente curto.

## Informações Importantes

---

Para conservar a bateria, regule a luz de iluminação das teclas em desligada. (Veja “Iluminação teclas” na página 68.)

Não use este telefone sem a tampa da bateria instalada.

### Deitar fora a bateria



Não queime ou deite fora a bateria juntamente com o lixo doméstico. A bateria deve ser eliminada de acordo com a legislação local, podendo ser reciclada.

### Aviões



Desligue o seu telefone quando estiver a bordo de um avião. Certifique-se de que a definição da função do Alarme ou Hora de ligar não infringe os regulamentos ao ligar automaticamente a bordo de um avião ou em instalações médicas etc. A utilização de telemóveis em aviões pode ser perigosa para o funcionamento do avião, interferir na rede celular e pode ser ilegal. O não cumprimento destas instruções pode resultar em suspensão ou recusa em prestar serviços de telemóveis ao infractor, acção judicial, ou ambas.

### Não utilize



Recomenda-se que não utilize o equipamento em postos de abastecimento. O utilizador deve ter em consideração a necessidade de respeitar as restrições de utilização de equipamento de rádio em depósitos de combustível, fábricas de produtos químicos ou em locais onde sejam utilizados explosivos. Nunca exponha a bateria a temperaturas extremas (superiores a 60°C).

### Condução



É essencial que o condutor mantenha o controlo adequado sobre o seu veículo em todas as ocasiões. Não utilize o telefone durante a condução; procure um local seguro para parar o veículo. Não utilize o modo Mãos Livres se isso lhe desviar a atenção da estrada. Familiarize-se com as restrições de uso de telemóveis no país onde está a conduzir e cumpra-as em todas as ocasiões.

### Dispositivos electrónicos



Deve ter o máximo de cuidado quando utilizar o telefone junto a dispositivos médicos pessoais, como os pace-makers e os aparelhos auditivos.

### Equipamento de aquecimento



Quando o seu telefone, a respectiva bateria ou os acessórios de carga estão molhados, não os coloque em nenhum tipo de dispositivo de aquecimento, como por ex., um micro-ondas, um recipiente pressurizado, um secador ou máquina semelhante. Tal poderia provocar fugas, aquecimento, dilatação, explosão e/ou incêndio da bateria, telefone e/ou equipamento de carga. Para além disso, o produto ou os acessórios podem libertar fumo e os circuitos eléctricos podem danificar-se e provocar avarias nos produtos. A Panasonic não se responsabiliza por quaisquer danos, directos ou indirectos, de alguma forma provocados por uma utilização incorrecta.

### Cópias de backup e segurança



Recomenda-se que faça uma cópia ou backup, conforme apropriado, de toda a informação e dados importantes armazenados na memória do telefone. Para evitar a perda accidental de dados, siga todas as instruções relacionadas com os cuidados e manutenção do seu telefone e bateria.

O seu telefone tem a capacidade de descarregar e memorizar informações e dados de fontes exteriores. É de sua responsabilidade assegurar-se de que, ao fazer isto, não está a infringir quaisquer direitos de autor ou outra legislação aplicável. Deve usar as funções de segurança, tais como o bloqueio do SIM para proteger a informação contida no seu telefone. A Panasonic declina quaisquer responsabilidades por todo e qualquer prejuízo decorrente da perda de informação incluindo prejuízos directos e indirectos ilimitados (inclusive na sequência de prejuízos ilimitados de economias e perdas de rendimentos).

## Informações Importantes

---

### Descarregar



O seu telefone tem a capacidade de descarregar e memorizar informações e dados de fontes exteriores.

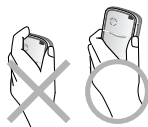
A Panasonic não aceita nenhuma responsabilidade por quaisquer perdas resultantes de qualquer perda de dados ou quaisquer infracções do direitos de autor ou de propriedade intelectual, incluindo mas não limitado a perdas directas ou indirectas (incluindo, mas não limitado a prejuízos consequenciais, lucros previstos, perda de rendimentos).

### Utilização eficiente



Para um uso mais eficiente, segure o telemóvel como se fosse um telefone fixo.

Para evitar a deterioração da qualidade do sinal ou desempenho da antena, não toque ou “brinque” com a antena quando o telefone estiver ligado. Quaisquer modificações ou ligações não autorizadas podem danificar o telefone e violar os regulamentos aplicáveis. A implementação de uma modificação ou ligação não aprovada pode resultar na anulação da garantia – isto não afecta os seus direitos legais.



### Outras informações importantes

O visor de cor de cristais líquidos (LCD) utiliza uma tecnologia de produção de alta precisão e, em determinadas circunstâncias, o aspecto dos pixéis poderá ser mais claro ou mais escuro. Tal deve-se a características do LCD, não constituindo, portanto, um defeito de fabrico.

Este telemóvel foi concebido, fabricado e ensaiado para garantir a sua conformidade com as especificações relativas às orientações gerais sobre exposição a RF aplicáveis aquando do fabrico, ao abrigo dos regulamentos da UE, FCC dos EUA e ACA australiana; ou conforme indicado especificamente num folheto de declaração fornecido em separado juntamente com este produto.

Este telefone apenas deverá ser usado com acessórios aprovados pela Panasonic para assegurar o desempenho ideal e evitar danos ao seu telefone. A Panasonic não será responsável por danos causados pela utilização de acessórios não aprovados pela Panasonic.

Este telefone deve ser usado de acordo com as legislações nacionais ou internacionais aplicáveis ou quaisquer outras restrições especiais, relativas à utilização de telemóveis em situações e ambientes particulares. Isto inclui, mas de forma não limitativa, a utilização em hospitais, aviões, durante a condução e quaisquer outras utilizações limitadas.

Algum do conteúdo descrito neste manual está sujeito a alteração sem prévio aviso.

Consulte o nosso site da web para as últimas informações/normas em conformidade com o seu país/região de utilização.

**<http://panasonic.co.jp/pmc/en/>**



# SAR

## UNIÃO EUROPEIA – RTTE

ESTE TELEMÓVEL PANASONIC (MODELO EB-A210) CUMPRE OS REQUISITOS DA UNIÃO EUROPEIA RELATIVOS A EXPOSIÇÃO A ONDAS DE RÁDIO.

O seu telemóvel é um transmissor e receptor de rádio. Foi concebido e fabricado para não exceder os limites de exposição a energia por radiofrequência (RF) recomendados pelo Conselho da União Europeia. Estes limites fazem parte de directrizes abrangentes que estabelecem os níveis de energia RF permitidos para a população em geral. As directrizes foram elaboradas por organizações científicas independentes através da avaliação meticulosa e periódica de estudos científicos. Os limites incluem uma substancial margem de segurança para garantir a segurança de todas as pessoas, independentemente da idade e do estado de saúde.

A norma de exposição para telemóveis utiliza uma unidade de medida designada por taxa de absorção específica ou SAR (Specific Absorption Rate). O limite SAR recomendado pelo Conselho da União Europeia é de 2,0 W/kg\*. Realizaram-se testes para avaliar os níveis de SAR, utilizando posições de funcionamento normais com o telefone a transmitir na respectiva potência máxima certificada em todas as bandas de frequência testadas. Apesar de a taxa de absorção específica (SAR) ser determinada quando o telemóvel se encontra na potência máxima certificada, o valor SAR real do telefone durante o funcionamento normal pode situar-se muito abaixo do valor máximo. Isto porque o telefone foi concebido para funcionar a diferentes potências e assim utilizar apenas a potência necessária para obter rede. De uma forma geral, quanto mais perto se encontrar de uma estação de antenas menor será a potência de saída do telemóvel.

Qualquer modelo de telemóvel, antes de estar disponível para venda no mercado, tem de apresentar conformidade com a directiva RTTE europeia. Esta directiva inclui, como um requisito essencial, a protecção da saúde e segurança do utilizador e de quaisquer outras pessoas.

O valor SAR mais elevado para este modelo de telemóvel, quando testado em termos de utilização junto do ouvido e respeito pela norma, foi de **0,549 W/kg**. Este aparelho cumpre os requisitos no que respeita à exposição a energia por radiofrequência (RF) quando usado na posição normal junto do ouvido ou, pelo menos, a 1,5 cm do corpo. Se for usada uma bolsa, um porta-telemóvel para cinto ou um suporte para transportar o telemóvel junto ao corpo, não deve conter metal e o aparelho deve ficar colocado, pelo menos, a 1,5 cm do corpo. Embora possa haver diferenças entre os níveis SAR de vários telemóveis e em várias posições, todos eles cumprem os requisitos da UE quanto à exposição a energia por radiofrequência (RF).

\* O limite SAR para telemóveis utilizados pelo público é de 2,0 watts por quilograma (W/kg), medido sobre dez gramas de tecido corporal. O limite inclui uma margem de segurança substancial para conceder protecção adicional para o público e para permitir algumas variações nas medições. Os valores SAR podem variar consoante os requisitos de informação nacionais e a banda de rede.

# Cuidados e Manutenção



A pressão sobre qualquer uma das teclas pode produzir um tom sonoro. Evite segurar o telefone junto ao ouvido enquanto prime as teclas.



As temperaturas extremas podem ter um efeito temporário sobre o funcionamento do seu telefone. Isto é normal e não é considerado uma avaria. Se utilizar o telefone durante muito tempo em condições com uma temperatura acima dos 40°C, a qualidade do visor irá deteriorar-se.



Não altere nem desmonte o equipamento. No interior do telefone não existem peças que possam ser reparadas pelo utilizador.



Não exponha o equipamento a vibrações ou choques excessivos. Não deixe cair a bateria.



Evite o contacto com líquidos. Se o equipamento se molhar, retire imediatamente a bateria e contacte o seu revendedor.



Não exponha o equipamento à luz solar directa ou à humidade, ao pó ou a zonas quentes. Nunca lance a bateria para o fogo. Poderá explodir.



Mantenha o equipamento e a bateria afastados de objectos metálicos que possam acidentalmente entrar em contacto com os terminais.

As baterias podem causar danos materiais, ferimentos ou queimaduras, caso os terminais entrem em contacto com material condutor (por exemplo, objectos metálicos, chaves, etc.).



Carregue sempre a bateria numa zona bem ventilada, sem exposição solar directa, entre os +5°C e os +35°C. Não é possível efectuar o carregamento da bateria se a temperatura exceder estes limites.



Sempre que deitar fora embalagens ou equipamento antigo, informe-se junto das autoridades locais em relação à possibilidade de reciclagem.

# Sobre este manual

## Símbolos usados neste manual

Os símbolos seguintes são usados neste manual para representar a limitação de disponibilidade da função ou serviço.



= Dependendo do SIM.



= Dependendo da disponibilidade da rede.



= Dependendo do operador de rede ou país/região.

## Gráficos

Os elementos gráficos deste manual são meramente ilustrativos e podem diferir do telemóvel real e/ou elementos gráficos apresentados no telemóvel. A Panasonic reserva-se o direito de alterar a informação neste manual sem aviso prévio.

## Teclas

As teclas deste manual podem diferir das teclas reais do seu telefone. Consulte a página 14 sobre os ícones que representam as teclas neste manual.


## Como ler este manual

<Exemplo> Rede GSM no menu Definições na página 70

Esta função é dependente do SIM.

Para outros símbolos, consulte a página 10.

**Definições**

**Rede GSM** 

**Rede automática**  
 Pode configurar o seu telefone para procurar automaticamente ou manualmente outra rede durante o roaming. Quando Rede automática estiver activada, o telefone selecciona automaticamente uma nova rede a fim de manter a melhor disponibilidade de rede.

➤ Menu principal > **Definições** > **Rede GSM**

1. [▲/▼] para rolar para **Rede automática** → [□] (Alterar) para ligar/desligar

**Nota:** Os regulamentos nacionais poderão não permitir roaming na sua área de origem.

### ➤ Navegação nos menus

Antes de dar os passos seguintes, é necessário entrar no Menu principal, e depois movimentar-se através dos submenus, conforme descrito a seguir ao ícone ➤.

“>” significa “rolar pelo menu e seleccionar”.

## Informações Importantes

---

No exemplo apresentado acima:

A partir do Menu principal, prima a tecla de navegação para rolar para **Definições** e prima a tecla programável esquerda (Escolher)\*, e depois prima a tecla de navegação para rolar para **Rede GSM** e prima a tecla programável esquerda (Escolher)\*.

Pode agora continuar para o passo 1:

1. Prima a tecla navegação para rolar para **Rede automática**, e depois prima a tecla programável esquerda (Alterar)\* para ligar ou desligar **Rede automática**

\* A palavra é apresentada no canto inferior esquerdo do visor, indicando um comando que a tecla dá ao telefone quando é premida.

# Sobre o seu telefone

## Perfil geral do telefone





## Funções das teclas

Nome da tecla	Função	Ícone da tecla*
<b>Tecla de navegação</b>	Prima o bordo superior [▲] ou inferior [▼] para deslocar o cursor do ecrã, ou para ajustar o volume do auricular durante uma chamada.	[▲] [▼]
<b>Tecla programável esquerda</b>	Executar as funções indicadas pelo texto apresentado no canto inferior esquerdo do visor.	[☐]
<b>Tecla programável</b>	Executar as funções indicadas pelo texto apresentado no canto inferior direito do visor.	[☐]
<b>Tecla Enviar</b>	Fazer ou atender uma chamada.	[☎]
<b>Tecla Ligar/Desligar</b>	Prima e mantenha premida para ligar/desligar o telefone. Terminar ou rejeitar uma chamada. Durante a operação de teclas, voltar para o ecrã anterior ou premir e manter premido para voltar para o modo inactivo.	[✕]
<b>Teclas numéricas</b>	Introduzir números e caracteres. Prima e mantenha premido [2] - [9] para marcação rápida. Prima e mantenha premido [1] para ligar para a sua caixa de correio de voz para recolher as mensagens de voz. Prima e mantenha premido [0] para introduzir o prefixo internacional (+) ou uma pausa (P) quando introduzir um número de telefone.	[0] a [9]
<b>Tecla asterisco</b>	Introduzir "✕". Em modo de introdução de texto, prima para mudar a caixa das letras, ou prima e mantenha premido para alterar o modo de introdução.	[✕]
<b>Tecla de modo silencioso</b>	Introduzir "#". Prima e mantenha premido para ligar/desligar o modo silencioso.	[#]

\* Os ícones de teclas apresentados na tabela representam as teclas reais do telefone.

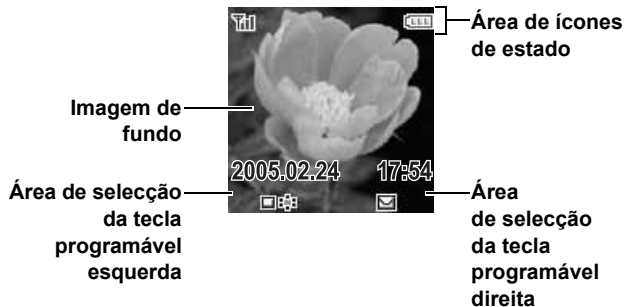
## Teclas rápidas

Pode aceder facilmente a funções em vez de navegar através dos menus.

	Tecla	Função
<b>Em modo inactivo</b>		
<b>Pressão breve</b>	[☐]	Abrir Menu principal
	[☐]	Abrir menu Mensagens
	[▲]	Abrir menu Lista de contactos
	[▼]	Abrir Lista de contactos
	[☞]	Abrir Registo de chamadas
<b>Pressão longa</b>	[☐]	Ligar/desligar o menu seleccionado Atalhos
	[☐]	Abrir menu Browser
	[▲]	Bloq. aut. Teclas activado
	[▼]	Abrir Calendário
	[1]	Ligar para a sua caixa de correio de voz
	[2] - [9]	Marcação rápida
	[#]	Modo silencioso ligado/desligado
<b>Durante uma chamada</b>		
<b>Pressão breve</b>	[▲]	Aumentar o volume
	[▼]	Diminuir o volume
<b>Pressão longa</b>	[#]	Altifalante Mãos livres ligado/desligado

# Visor

## Visor inactivo



## Relógio em inactivo

O relógio aparece no visor cerca de um minuto após pressionar a última tecla.

## Ícones de estado

Os ícones de estado são apresentados ou animados conforme as funções activadas no momento.

Ícone	Significado
	Potência de sinal; quanto mais barras forem visíveis, mais forte é o sinal.
	Está dentro do raio de acção da rede da qual é assinante.
	Registado numa rede estrangeira – roaming.
	Todas as chamadas a entrar são reencaminhadas se estiver definido <b>Todas chamadas de voz</b> .
	A área de mensagens está cheia.
	Mensagem não lida armazenada
	Voicemail foi recebida.
	Alarme está activado.
	Todos os sons desligados.
	Alerta por vibração está ligado.
	(Cinza) Ligação GPRS activa. (Azul) Dados transmitidos através de GPRS.
	Carga da bateria.
	Bateria a carregar.
	Bateria fraca
	Carregamento anormal.

# Luz indicadora

A luz indicadora pisca ou acende quando receber chamadas/mensagens, a bateria estiver a carregar, o alarme soar ou quando premir o teclado.

Para definir a cor de iluminação padrão das chamadas a entrar, mensagens e alarme, ou para ligar e desligar a iluminação para o carregamento da bateria e para quando premir o teclado, veja “Iluminação” na página 67.

Para definir uma cor de iluminação diferente para os respectivos contactos, veja “Guardar um contacto no telemóvel” na página 54, e seleccione a Iluminação da chamada ou Iluminação da mensagem pretendida.

Função	Cor	Descrição
<b>Chams. a entrar</b>	Deslig. Cor 1 - 8	Pisca ou acende na cor seleccionada quando receber chamadas.
<b>Mensagens a entrar</b>		Pisca ou acende na cor seleccionada quando receber mensagens.
<b>Iluminação em mensagens</b>		Pisca ou acende na cor seleccionada quando receber ou visualizar mensagens Iluminação. A luz indicadora acende em resposta às emoções ou animações incluídos na mensagem Iluminação. Veja “Mensagens Iluminação” na página 43 para instruções mais completas. Para definir, visualizar ou pré visualizar a Iluminação, veja a página 38 - 41.
<b>Alarme</b>		Pisca ou acende na cor seleccionada quando o alarme soar.
<b>Carga da bateria</b>	Deslig. Cor 3	Acende em Cor 3 quando a bateria estiver a carregar.
<b>Pressões do teclado</b>	Deslig. Aleatória	Acende em cores aleatórias quando premir as teclas [0] - [9], [✳] e [#].

# Primeiros passos

## Instalar o SIM e a bateria

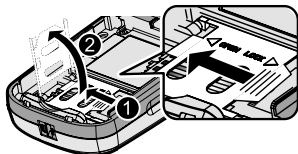
O cartão SIM (Módulo de identificação do subscritor) e a bateria têm que ser instalados antes de usar o seu telefone.

Antes de manusear o SIM e a bateria, assegure-se de que o telefone está desligado e de que o carregador está desligado do telefone.

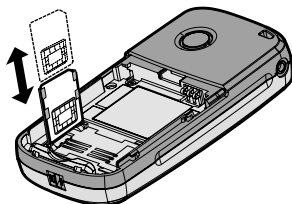
### Inserir/remover o SIM

Veja “Inserir/remover a bateria” na página 20 para remover ou instalar a tampa da bateria e a bateria.

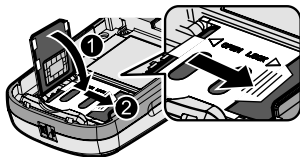
1. Faça deslizar o suporte do SIM no sentido da seta OPEN **1** até este fazer um clique, e levante-o **2**.



2. Insira o SIM no suporte do SIM.  
Para remover o SIM, faça-o deslizar para fora do suporte.



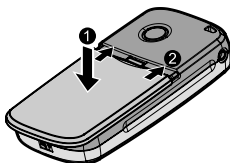
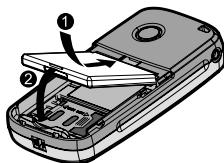
3. Baixe o suporte do SIM **1** e faça-o deslizar no sentido da seta LOCK **2** até este fazer um clique.



# Inserir/remover a bateria

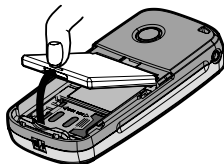
## Inserir a bateria

1. Insira a bateria no compartimento da bateria, tendo o cuidado de alinhar os 3 contactos dourados com os 3 pinos dourados na parte superior do compartimento.
2. Recoloque a tampa do telefone. Certifique-se que a tampa encaixa com um clique.



## Remover a bateria

1. Ponha o dedo na pequena patilha na parte superior da tampa. Faça deslizar ligeiramente a tampa em direcção ao fundo do telefone, e depois levante a tampa do telefone.
2. Ponha o dedo na patilha na base da bateria. Levante a bateria do compartimento.

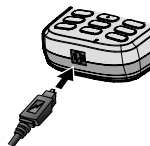


## Carregamento da bateria

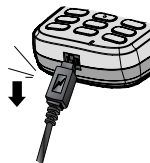
O telefone pode ser carregado tanto ligado como desligado. Pode usar o telefone ligado mesmo durante o carregamento. Assegure-se de que a bateria está instalada no telefone antes de carregar.

1. Ligue o carregador ao conector de carga e depois ligue o carregador à tomada de corrente.

O indicador de carga acende e aparece um ícone a correr no visor inactivo.



2. Quando a carga estiver completa desligue o carregador da tomada antes de remover a ficha do telefone.



**Nota:** NÃO force o conector pois isso poderá danificar o telefone e/ou o carregador.

Se a bateria tiver sido completamente descarregada, poderá demorar alguns minutos até que o indicador de nível da bateria seja apresentado.

Recomenda-se que carregue a bateria durante no máximo 150 minutos antes de usar.

O indicador de carga acende se a definição de iluminação para a carga da bateria estiver activada. (Veja "Iluminação" na página 67.)

## Indicador de nível da bateria

Durante a carga	Carga completa




### Aviso de bateria fraca


Quando a carga da bateria for baixa, é apresentada uma mensagem “**Bateria fraca**” e soa um som de aviso. O telefone apresenta a mensagem várias vezes, e depois desliga automaticamente.

Se receber o aviso de bateria fraca durante uma chamada, carregue o telefone para continuar a comunicação.

### Ligar/desligar o telefone

1. Prima e mantenha premido [] durante 2 a 3 segundos para ligar o telefone

*Pode ser apresentada uma saudação e o telefone entra em modo inactivo.*

2. Prima e mantenha premido [] durante 2 a 3 segundos para desligar o telefone em modo inactivo

# Operações básicas

---

## Fazer chamadas

Para fazer uma chamada, o telefone deve estar dentro do raio de acção da rede com uma potência de sinal adequada.

### Marcação normal

*Em modo inactivo:*

1. Introduza o código de área e o número de telefone → [📞]
2. Quando o interlocutor atender, fale para o microfone
3. [📞] para desligar

*A duração da chamada será apresentada quando a chamada terminar.*

*Se estiver activado **Custo máx.**, as unidades restantes serão apresentadas. (Veja "Custo máx." na página 75.)*

**Nota:** Durante uma chamada, pode ajustar o volume do auricular premindo [▲/▼].

### Marcação de Contactos

Poderá fazer chamadas usando os números em Contactos.

*Em modo inactivo:*

1. [▼]
2. [▲/▼] para rolar para o contacto pretendido → [📞]

*Para encontrar um contacto a começar pelas letras introduzidas, veja "Procurar na Lista de contactos" na página 53.*

### Marcação do último número

Poderá fazer chamadas usando os números em Registo de chamadas.

*Em modo inactivo:*

1. [📞]
2. [▲/▼] para rolar para **Núms. marcados**, **Cham.respondidas** ou **Chams.perdidas** → [☐] (Escolher)
3. [▲/▼] para rolar para a entrada pretendida → [📞]

### Marcação internacional

O código internacional (+) para o país/região de destino deve ser introduzido, seguido pelo código do país/região, código de área e número de telefone.

*Em modo inactivo:*

1. Prima e mantenha premido [0] até ser apresentado “+”
2. Introduza o código de país/região
3. Introduza o código de área e o número de telefone → [↵]

**Nota:** Muitos países/regiões incluem um “0” inicial no código de área. Este deverá, a maior parte das vezes, ser omitido ao marcar números internacionais.

Para ajuda suplementar, contacte o seu operador de rede.

### Chamada de emergência

Para efectuar uma chamada de emergência, a antena (📶) deverá estar presente.

*Quando o SIM estiver introduzido:*

1. Introduza o número de emergência local (tal como [112]) → [↵]

**Nota:** A maior parte dos países aceitam o número internacional de emergência 112. Se verificar que o número não funciona no seu telemóvel, contacte o seu operador de rede.

*Quando o SIM não estiver introduzido:*



1. Introduza o número de emergência local (tal como [112]) → [↵]  
OU  
[☐] (SOS) → “Chamada de emergência” → [☐] (Sim)

## Atender chamadas



Quando houver uma chamada a entrar, o telefone toca e/ou vibra (dependendo das definições de alerta do telefone). (Veja “Alertas” na página 66.)

*Quando o telefone estiver a tocar ou a vibrar:*

1. [] ou [] (Atender)

OU

*Se **Atend.qquer tecla** estiver activado:*

1. Prima qualquer tecla excepto [] e [] (Sem som)

(Veja “Atend.qquer tecla” na página 81.)

## Rejeitar chamadas


*Quando o telefone estiver a tocar ou a vibrar:*

1. []

## Aviso silencioso

Pode desligar o toque e a vibração antes de atender uma chamada.



*Quando o telefone estiver a tocar ou a vibrar:*

1. [] (Sem som)
2. Para atender a chamada: [] ou [] (Atender)

*Se **Atend.qquer tecla** estiver activado:*

Prima qualquer tecla excepto [] e [] (Rejeitar)

OU

Para rejeitar a chamada: [] ou [] (Rejeitar)

### Atender uma segunda chamada


No decorrer de uma chamada, pode atender outra chamada.

Para activar este serviço, **Chamada em espera** deverá estar activo. (Veja “Chamada em espera” na página 74.)


*Se escutar um som de alerta durante uma chamada:*

1. [

*A primeira chamada fica retida.*

2. [] (Trocar) para comutar entre as duas chamadas se necessário

**Para rejeitar outra chamada:**

1. [] (Rejeitar)


### Modo silencioso

Para usar o telefone num local silencioso, pode activar o modo silencioso (toque desligado / vibração ligada).

*Em modo inactivo:*

1. Prima e mantenha premido [#] para activar/desactivar o modo silencioso

### Voicemail

Voicemail é um serviço de rede que permite a um interlocutor que não consiga entrar em contacto consigo, deixar mensagens de voz. Quando for memorizada uma nova mensagem de voz, soa um alerta e aparece () no ecrã inactivo. Para usar este serviço, poderá necessitar de se inscrever no serviço Voicemail através do seu operador de rede. Para detalhes suplementares, contacte o seu operador de rede.

**Para recolher as mensagens de voz memorizadas:***Em modo inactivo:*

1. Prima e mantenha premido [1] para ligar para a sua caixa de correio de voz
2. Siga as instruções gravadas
3. [✕] quando terminar

*Veja "Voicemail" na página 48 para detalhes.*

## Operações durante a chamada

### Menu em chamada (enquanto está uma chamada activa)

Durante uma chamada, pode aceder ao menu em chamada.

1. [☐] (Menu)
2. [▲ / ▼] para rolar para o menu pretendido → [☐] (Escolher)

<b>Mãos livres / Portátil</b>	Comute para Mãos livres ou Portátil.
<b>Terminar</b>	Fim da chamada.
<b>Lista de contactos</b>	Acéder à Lista de contactos.
<b>Mensagens</b>	Acéder ao menu Mensagens.
<b>Estado da chamada</b>	Verificar ou gerir o estado da chamada. (Veja "Estado da chamada" na página 31.)
<b>Enviar DTMF</b>	Enviar DTMF para aceder ao voicemail, paging ou linha de banco computadorizado. (Veja "DTMF" na página 28.)

### Reter

Pode reter uma chamada.

*Durante uma chamada:*

1. [☐] (Reter) para reter uma chamada
2. [☐] (Recuperar) para retomar

### DTMF


É possível enviar DTMF (Tons duplos multifrequência) durante uma chamada. Estes tons são usados frequentemente para aceder a serviços de voicemail, paging e a uma linha de banco computadorizado. Por exemplo, pode ser necessário introduzir um número para aceder a mensagens de voicemail à distância. Pode guardar um número de telefone em Lista de contactos juntamente com uma sequência DTMF, permitindo que o número seja marcado quando for invocado e a sequência DTMF seja enviada automaticamente.

#### Para enviar DTMF durante uma chamada:

1. Introduza os dígitos ([0] - [9], [✳] ou [#])

### Pausa na marcação

Utilizando pausas permite enviar automaticamente DTMF.

1. Introduza o número de telefone
2. Prima e mantenha premido [0] até ser apresentado um “P”
3. Introduza os dígitos DTMF após a pausa, p.ex. introduza o número para aceder às mensagens de voicemail
4. []

*Quando a ligação for estabelecida, a sequência DTMF será enviada ao fim de 3 segundos.*



### Efectuar uma segunda chamada

Pode fazer outra chamada durante uma chamada.

*Durante uma chamada:*

1. Introduza o segundo número de telefone ou selecione um número de telefone a partir da Lista de contactos

*Para aceder a Lista de contactos, veja “Menu em chamada” na página 27.*

2. []
3. [] (Trocar) para comutar entre as duas chamadas se necessário



# Operações com chamadas múltiplas

## Menu em chamada (durante chamadas múltiplas)

Com mais de uma chamada, pode aceder ao menu em chamada.

1. [☐] (Menu)
2. [▲/▼] para seleccionar o menu pretendido → [☐] (Escolher)

<b>Mãos livres / Portátil</b>	Comutar para Mãos livres ou Portátil.
<b>Conferência*<sup>1</sup></b>	Permite ter uma conversação com até 5 interlocutores. (Veja “Conferência” na página 30.)
<b>Transferir chamada*<sup>1</sup></b>	Ligar uma chamada activa e uma chamada em espera, e então desligue-se das duas chamadas, deixando os dois interlocutores a falar um com o outro. (Veja “Transferir chamada” na página 30.)
<b>Terminar</b>	Fim da chamada seleccionada.
<b>Excluir*<sup>1</sup></b>	Separar um dos interlocutores da chamada em conferência activa. (Veja “Excluir” na página 31.)
<b>Lista de contactos</b>	Aceder à Lista de contactos.
<b>Mensagens</b>	Aceder ao menu Mensagens.
<b>Estado da chamada</b>	Verificar ou gerir o estado da chamada. (Veja “Estado da chamada” na página 31.)
<b>Enviar DTMF</b>	Enviar DTMF para aceder ao voicemail, paging ou linha de banco computadorizado. (Veja “DTMF” na página 28.)



**Nota:** Para atender uma segunda chamada, **Chamada em espera** deverá estar activada. (Veja “Chamada em espera” na página 74.)



### Conferência

Pode ter uma comunicação com até 5 pessoas numa chamada em Conferência.

*Durante uma chamada (uma chamada activa e uma chamada retida):*

1. [ ] (Menu)
2. [▲/▼] para rolar para **Conferência** → [ ] (Escolher)  
*As 2 chamadas são juntas numa chamada em Conferência.*

#### **Para acrescentar novos participantes:**

3. Ligue para a pessoa seguinte ou atenda uma chamada a entrar
4. Repita o procedimento (Passo 1 - 2)

### Transferir chamada

Pode transferir uma chamada activa para uma chamada retida. Pode ligar os dois interlocutores numa comunicação e desligar a si próprio.

*Durante uma chamada (uma chamada activa e uma chamada retida):*

1. [ ] (Menu)
2. [▲/▼] para rolar para **Transferir chamada** → [ ] (Escolher)

## Excluir

Pode separar um interlocutor da chamada em Conferência, e depois ter uma conversa privada com essa pessoa.

*Durante uma chamada Conferência:*

1.  (Menu)
2.  /  para rolar para **Excluir** →  (Escolher)
3.  /  para rolar para o interlocutor com quem pretende falar →  (Escolher)

*A chamada em Conferência fica retida.*

## Estado da chamada

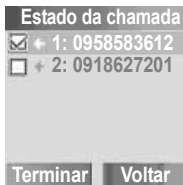
Quando tiver múltiplas chamadas (incluindo chamadas retidas), pode verificar ou gerir o estado das chamadas.

*Durante chamadas múltiplas:*

1.  (Menu)
2.  /  para rolar para **Estado da chamada** →  (Escolher)  
*É apresentada a lista das chamadas.*
3. Para terminar uma chamada:  /  para rolar para a chamada pretendida →  (Terminar)

OU

Para juntar uma chamada retida:  /  para rolar para a chamada retida pretendida →  (Juntar)



# Introdução de texto

O telefone dispõe de três modos de introdução de texto.

<b>T9<sup>®</sup></b>	Um sistema de introdução de texto previsível. Pode introduzir uma palavra com menos pressões de teclas.
<b>Multi toques</b>	A forma tradicional de introduzir uma letra. Prima várias vezes uma tecla até ser apresentado a letra pretendida.
<b>Numérico</b>	Pode introduzir números (0 - 9), * e #.

## Escolher um modo de texto

Prima e mantenha premido [\*] para comutar entre os modos de introdução de texto como se segue.

Multi toques (Abc) → Numérico (123) → T9 (T9Abc)

## Modo de introdução de texto T9<sup>®</sup>

O método de introdução de texto T9<sup>®</sup> permite introduzir texto mais rápida e facilmente. É necessário premir uma tecla apenas uma vez para qualquer letra que queira nessa tecla. A letra desejada poderá não ser apresentada. Continue a pressionar as outras teclas até chegar ao fim da palavra. O programa procura no seu dicionário incorporado de forma a prever a palavra que melhor corresponda aos toques nas teclas efectuados. Se a combinação de letras digitadas produzir uma palavra que não seja a pretendida, pressione repetidamente [ ] até que a palavra correcta seja apresentada. No caso de a palavra pretendida não existir no dicionário interno, prima [ ] (Soletrar) para soletrar a palavra pretendida se aparecer “- - -” enquanto prime [ ] para procurar a palavra, ou então use o modo multi toque. Por exemplo, para introduzir “Hello!” em modo T9<sup>®</sup>, prima as teclas seguintes.

<b>Tecla</b>	[4]	[3]	[5]	[5]	[6]	[1]	[ ] × 4
<b>Visor</b>	l	He	Gel	Hell	Hello	Hello.	Hello!

**Nota:** Antes de introduzir o texto, deve personalizar a Escrita T9 do seu telefone (veja “Escrita T9” na página 69).

Os caracteres apresentados no modo T9<sup>®</sup> variam dependendo da definição de **Escrita T9**.

## Alterar a caixa das letras

Prima [✖] para alterar a caixa das letras como se segue.

abc/T9abc → Abc/T9Abc → ABC/T9ABC

## Alterar maiúscula automaticamente

Auto maiúscula afecta multi toques (Abc) e T9 (Abc).

Quando o modo de introdução é mudado para multi toques (Abc) ou T9 (Abc), o primeiro caractere é introduzido como maiúscula e as letras seguintes como minúsculas.

Quando um dos caracteres seguintes [. (ponto) ou ! ou ?] for introduzido antes de um espaço, o caractere seguinte é introduzido como maiúscula.

## Editar texto

Desloque o cursor premindo [▲/▼] para a posição onde pretende introduzir ou apagar uma letra. Prima [□] (Apagar) para apagar um caractere.

## Tabela de caracteres

Prima e mantenha premido [0] - [9] para ver a tabela de caracteres. Para seleccionar o caractere pretendido, prima [▲/▼] para deslocar o cursor para a direita ou para a esquerda, ou prima e mantenha premido [▲/▼] para deslocar para cima e para baixo, e depois prima [□] (Escolher) para introduzir o caractere em questão.

Tecla	T9® ou multi toque
[0] - [9]	.@/!; ✖ # + - " , ! ? ; _ ( ) [ ] { } ' & % \ ^ ~   < > = € ¢ £ \$ ¥ ¤ § Espaço Mudar de linha
	A B C Γ Ä Å Æ Ç D E F Δ É G H I Θ J K L Λ M N O Æ Ñ Ö Ø P Q R S Π Σ T U V Φ Ü W X Y Z Ψ Ω
	a b c ä å æ à ç d e f è é g h i j k l m n o ñ ö ø ò p q r s ß t u v ü ù w x y z
	0123456789

## Introdução de texto

A tabela seguinte apresenta os caracteres disponíveis no seu telefone.

Para usar a função na célula do fundo atribuída a uma tecla, prima e mantenha premida a tecla. Em modo T9® ou multi toque, prima e mantenha premidas as teclas numéricas para apresentar um conjunto de todos os caracteres. (Veja “Tabela de caracteres” na página 33.)

Tecla	Modo texto		
	T9® (Idioma de introdução: Inglês) (T9abc, T9Abc ou T9ABC)	Multi toques (abc, Abc ou ABC)	Númérico (123)
[0]		. @ / - _ + 0	0
[1]	..-?!'@ : ; / 1 - ..?1!'-:; @ / * ( ) # + _ = [ ] { } ' i j & % \ ^ ~   < > € ¢ £ \$ ¥ ¢ § Mudar de linha	..?1!'-:; @ / * ( ) # + _ = [ ] { } ' i j & % \ ^ ~   < > € ¢ £ \$ ¥ ¢ § Mudar de linha	1
[2]	ABC 2 - (a b c 2 -)	ABC 2 Γ A A Æ Ç (a b c 2 ä å æ à ç)	2
[3]	DEF 3 - (d e f 3 -)	DEF 3 Δ E (d e f 3 é è)	3
[4]	GHI 4 - (g h i 4 -)	GHI 4 Θ (g h i 4 i)	4
[5]	JKL 5 - (j k l 5 -)	JKL 5 Λ (j k l 5)	5
[6]	MNO 6 - (m n o 6 -)	MNO 6 Ξ Ñ Ö Ø (m n o 6 ñ ö ø ò)	6
[7]	PQRS 7 - (p q r s 7 -)	PQRS 7 Π Σ (p q r s 7 β)	7
[8]	TUV 8 - (t u v 8 -)	TUV 8 Φ Û (t u v 8 ù ù)	8
[9]	WXYZ 9 - (w x y z 9 -)	WXYZ 9 Ψ Ω (w x y z 9)	9
[*]	Alterar caixa de letras		*
	Alterar o modo de introdução		
[#]	Espaço	Espaço * #	#
	Mudar de linha		
[☐]	Opções / procura de palavra	Opções	

- Tecla [1] (modo T9): Prima repetidamente [1] para apresentar o conjunto de caracteres na célula do fundo.

# Navegação nos menus

## Estrutura do menu principal

Os 9 menus são os seguintes:



### Mensagens

Caixa de entrada.....	39
Arquivo.....	40
Criar nova.....	41
Voicemail.....	48
Difusão celular.....	49
Emoções do utente.....	42
Modelos de texto.....	43
Definições.....	38
Rever memória.....	51



### Jogos

Hit Mouse.....	84
Funny Toggle.....	85



### Meus Média

Imagens.....	94
Sons.....	94
Utilizador 1.....	95
Utilizador 2.....	95
Utilizador 3.....	95
Utilizador 4.....	95
Atalhos.....	95
Rever memória.....	95



### Contactos

Lista telefónica.....	53
Adicion. contacto.....	54
Registo de chamadas.....	57
Lista de Marc. Rápida.....	58
Grupos.....	59
Avançado.....	60



### Browser

Iniciar Browser.....	88
Favoritos.....	89
Definições.....	86
Ligações de dados.....	90



### Calendário..... 96



### Perfis

Normal.....	97
Reunião.....	97
Reunião.....	97
Exterior.....	97
Auriculares.....	97



### Definições

Sons.....	64
Alertas.....	66
Visor.....	66
Idioma.....	69
Rede GSM.....	70
Chamadas.....	72
Segurança.....	77
Resposta automática.....	81
Atend.qquer tecla.....	81
Bloq. aut. Teclas.....	81
Hora e data.....	82
Pré-definições.....	83
(Perfis).....	83



### Aplicações

Alarme.....	91
Calculadora.....	92
Moeda.....	93



### \*STK (SIM Tool Kit)

Se o seu SIM incluir STK, o menu Perfis aparece sob o menu Definições.

# Visualizar o menu

O sistema de menu permite aceder às funções que não possuem botões próprios atribuídos no teclado.

*Em modo inactivo:*

1. [ ] ( [ ] )

*O Menu principal aparece com 9 opções de menu. (Veja “Estrutura do menu principal” na página 35.)*

2. [▲ / ▼] para rolar para o menu pretendido  
→ [ ] (Escolher)

OU

Para saltar directamente para o menu pretendido:

Prima [1] - [9]

[1]: Mensagens

[2]: Contactos

[3]: Definições

[4]: Jogos

[5]: Browser

[6]: Aplicações

[7]: Meus Média

[8]: Calendário

[9]: Perfis (ou STK)



**Para voltar ao Menu principal:**

1. [X] ou [ ] (Voltar) repetidamente até aparecer o ecrã Menu principal



## Estrutura do menu Mensagens

<b>Caixa de entrada ..... 39</b>	
<b>Arquivo ..... 40</b>	
<b>Criar nova..... 41</b>	
<b>Voicemail ..... 48</b>	
Chamar cx correio..... 48	
Número cx correio..... 48	
<b>Difusão celular..... 49</b>	
Mostrar autom..... 49	
Ler mensagens ..... 49	
Lista de mensagens ..... 49	
Lista de tópicos ..... 50	
Idiomas ..... 51	
	<b>Emoções do utente ..... 42</b>
	<b>Modelos de texto ..... 43</b>
	<b>Definições ..... 38</b>
	Centro de mensagens .... 38
	Protocolo ..... 38
	Iluminação ..... 38
	Período de validade ..... 38
	Relatór.entrega..... 38
	SMS via GPRS..... 38
	<b>Rever memória ..... 51</b>

## SMS (Serviço de mensagens curtas)

SMS permite enviar e receber mensagens curtas de texto para/de telemóveis. Podem ser inseridas na mensagem pequenas imagens, sons e/ou animações.





### Definir o número do Centro de mensagens

As definições da ligação devem ser configuradas antes de usar o serviço. O número do Centro de mensagens pode estar pré programado. Se alterar este número poderá deixar de conseguir enviar mensagens de texto.

#### ➤ Menu principal > Mensagens > Definições > Centro de mensagens

1. Introduza o número do seu Centro de mensagens no formato de marcação internacional → [ ] (OK) (Veja “Marcação internacional” na página 24.)

### Outras definições para SMS


#### ➤ Menu principal > Mensagens > Definições

1. [▲/▼] para rolar para a definição → [ ] (Escolher)

<b>Protocolo</b>	Selecciona o tipo de protocolo que especifica o formato no qual a sua mensagem é transformada. [▲/▼] para rolar para <b>Texto padrão, Fax, X.400, Avisar, ERMES</b> ou <b>E-mail</b> : → [ ] (Escolher)
<b>Iluminação</b>	Decide se quer ou não que a luz indicadora acenda quando receber ou visualizar uma mensagem Iluminação. [▲/▼] para rolar para <b>A receber</b> ou <b>A ver</b> → [ ] (Alterar) para ligar/desligar
<b>Período de validade</b>	Define o período durante o qual a mensagem é guardada no Centro de mensagens. [▲/▼] para rolar para <b>1 hora, 12 horas, 1 dia, 1 semana</b> ou <b>Máximo</b> → [ ] (Escolher)
<b>Relat. entrega</b>	Escolhe se quer ou não receber confirmação de que a sua mensagem foi entregue. [ ] (Escolher) para ligar/desligar
<b>SMS via GPRS</b>	Decide se quer ou não enviar a mensagem via GPRS. [ ] (Escolher) para ligar/desligar



## Receber mensagens

Quando receber uma mensagem, o ícone de mensagem (  ) é apresentado e simultaneamente um toque, iluminação e/ou vibração.

↻ Menu principal > **Mensagens** > **Caixa de entrada**

1. [▲ / ▼] para rolar para a mensagem pretendida → [☐] (Opções)
2. [▲ / ▼] para rolar para **Ver** → [☐] (Escolher)

### Opções

Quando visualizar a lista de mensagens ou a mensagem seleccionada, estão disponíveis as seguintes opções premindo [☐] (Opções).

<b>Ver</b> <sup>*1</sup>	Visualizar a mensagem seleccionada.
<b>Responder</b>	Responder à mensagem seleccionada.
<b>Editar</b> <sup>*1</sup>	Editar ou acrescentar texto, imagens, animações e/ou sons.
<b>Reencaminhar</b>	Reencaminhar a mensagem seleccionada.
<b>Ver Iluminação</b> <sup>*2</sup>	Verificar como a luz indicadora acende. Disponível apenas para mensagens Iluminação.
<b>Extraír número</b>	Guardar o número de telefone na mensagem. [▲ / ▼] para rolar para o número pretendido → [☐] (Escolher) → [☐] (Guardar) → [▲ / ▼] para rolar para <b>SIM</b> ou <b>Telefone</b> → [☐] (Escolher)
<b>Hiperligação</b> <sup>*2</sup>	Marcar como favorito o URL na mensagem. [▲ / ▼] para rolar para o URL pretendido → [☐] (Escolher) → Introduza o título → [☐] (Guardar)
<b>Apagar</b>	Apagar a mensagem seleccionada.
<b>Apagar tudo</b> <sup>*1</sup>	Apagar todas as mensagens.

<sup>\*1</sup> Disponível apenas na lista de mensagens.

<sup>\*2</sup> Disponível apenas quando visualizar a mensagem seleccionada.



### Visualizar as mensagens em Arquivo

Pode visualizar as mensagens enviadas e/ou a aguardar envio no Arquivo.

➤ Menu principal > **Mensagens** > **Arquivo**

1. [▲/▼] para rolar para a mensagem pretendida → [□] (Opções)
2. [▲/▼] para rolar para **Ver** → [□] (Escolher)

### Opções

Quando visualizar a lista de mensagens ou a mensagem seleccionada, estão disponíveis as seguintes opções premindo [□] (Opções).

<b>Ver</b> <sup>*1</sup>	Visualizar a mensagem seleccionada.
<b>Enviar</b>	Enviar a mensagem seleccionada. (Veja “Enviar uma mensagem” na página 42.)
<b>Editar</b>	Editar ou acrescentar texto, imagens e/ou sons.
<b>Ver Iluminação</b> <sup>*2</sup>	Verificar como a luz indicadora acende. Disponível apenas para mensagens Iluminação.
<b>Extrair número</b>	Guardar o número de telefone na mensagem. (Veja “Extrair número” na página 39.)
<b>Hiperligação</b> <sup>*2</sup>	Marcar como favorito o URL na mensagem. (Veja “Hiperligação” na página 39.)
<b>Apagar</b>	Apagar a mensagem seleccionada.
<b>Apagar tudo</b> <sup>*1</sup>	Apagar todas as mensagens.

<sup>\*1</sup> Disponível apenas na lista de mensagens.

<sup>\*2</sup> Disponível apenas quando visualizar a mensagem seleccionada.



## Criar uma mensagem

Pode criar mensagens com imagens, sons, etc.

☞ Menu principal > **Mensagens** > **Criar nova**

1. Introduza o texto (Veja “Introdução de texto” na página 32.) → [☐] (Opções)
2. [▲ / ▼] para rolar para a opção pretendida → [☐] (Escolher)

<b>Enviar</b>	Enviar a mensagem. (Veja “Enviar uma mensagem” na página 42.)
<b>Guardar</b>	Guardar a mensagem em Arquivo.
<b>Guardar &amp; enviar</b>	Guardar e enviar a mensagem. (Veja “Enviar uma mensagem” na página 42.)
<b>Emoções</b>	Adicionar “Iluminação” ou emoções definidos pelo utilizador à mensagem. [▲ / ▼] para rolar para <b>Iluminação</b> ou <b>Definição do utilizador</b> → [☐] (Escolher) Para <b>Iluminação</b> : (Veja “Mensagens Iluminação” na página 43.) Para <b>Definição do utilizador</b> : [▲ / ▼] para rolar para o emoções pretendido → [☐] (Escolher)
<b>Imagem &amp; som</b>	Inserir sons, imagens e/ou animações à mensagem. [▲ / ▼] para rolar para <b>Fixar sons</b> , <b>Fixar animações</b> , <b>Animações próprias</b> ou <b>Imagens próprias</b> → [☐] (Escolher)
<b>Formatar</b>	Editar a mensagem alterando o formato. [▲ / ▼] para rolar para <b>Inserir nova linha</b> , <b>Tipo de letra</b> ou <b>Cor da letra</b> → [☐] (Escolher)
<b>Modelos de texto</b>	Adicionar o modelo de texto à mensagem.
<b>Ver Iluminação</b>	Verificar como a luz indicadora acende.



### Enviar uma mensagem

Quando uma mensagem estiver terminada:

1. [ ] (Opções)
2. [▲/▼] para rolar para **Enviar** ou **Guardar & enviar** → [ ] (Escolher)
3. Introduza o número de telefone → [ ] (OK)

### Opções

Pode invocar um número a partir da lista Lista de contactos ou Grupos premindo [ ] (Opções).

<b>Lista de contactos</b>	[▲/▼] para rolar para o contacto pretendido → [ ] (Escolher) → [ ] (OK)
<b>Grupos</b>	[▲/▼] para rolar para o grupo pretendido → [ ] (Escolher) → [ ] (Enviar) para adicionar o membro pretendido → [ ] (Continuar)

### Emoções do utente

Pode criar os seus próprios ícones emoções e guardá-los para usar mais tarde.

➔ Menu principal > **Mensagens** > **Emoções do utente**

1. [▲/▼] para rolar para <Vazio> → [ ] (Escolher)
2. Criar o seu ícone de emoção → [ ] (Opções)
3. [▲/▼] para rolar para **Guardar & enviar** ou **Guardar** → [ ] (Escolher)



## Modelos de texto

Pode editar as mensagens pré programadas, e depois guardá-las para uso posterior. Pode editar as mensagens excepto as 5 primeiras mensagens.

↻ Menu principal > **Mensagens** > **Modelos de texto**

1. [▲ / ▼] para rolar para a mensagem pretendida → [☐] (Escolher)
2. Editar a mensagem → [☐] (Opções)
3. [▲ / ▼] para rolar para **Guardar & enviar** ou **Guardar** → [☐] (Escolher)

## Mensagens Iluminação

Com a função Iluminação, pode exprimir sentimentos especiais numa mensagem. A luz indicadora responde aos pictogramas contidos numa mensagem Iluminação e acende com padrões de combinações de cores e luz quando receber ou visualizar uma mensagem Iluminação.

Active **Iluminação** de forma a que a luz indicadora do telefone acenda quando receber ou visualizar a mensagem Iluminação. (Ver “Iluminação” na tabela na página 38.)

**Nota:** A luz indicadora não se acende se a definição de Iluminação estiver desactivada. (Veja “Iluminação” em “Outras definições para SMS” na página 38.)



### Criar uma mensagem Iluminação com emoções

☞ Menu principal > **Mensagens** > **Criar nova**

1. Introduza o texto
2. [☐] (Opções)
3. [▲ / ▼] para rolar para **Emoções** → [☐] (Escolher)
4. [▲ / ▼] para rolar para **Iluminação** → [☐] (Escolher)
5. [▲ / ▼] para rolar para a emoção pretendida → [☐] (Escolher)

*Ver a tabela de emoções na página 45.*

**Para verificar a Iluminação das mensagens recebidas:**

“Ver Iluminação” na página 39.

**Para verificar a Iluminação das mensagens que criou:**

“Ver Iluminação” na página 40 e 41.



Escolha as emoções pretendidas da lista abaixo.

Emoções	Cor do indicador	Padrão de luz	
:~)	Cor 3	A	
:~D		B	
>:~<			A
:~			
:~*	Cor 6		
0:~)		C	
:~P			
:~(	Cor 1	B	
:~(		A	
:~/	Cor 5	B	
:~S		C	
:~[			
:~>	Cor 2	A	
8~)		B	
=:~)	Cor 4		C
:~O			
:~()	Cor 7	A	
:~I		A	
I~(			
;~)	Cor 8	C	

Emoções	Cor do indicador	Padrão de luz	
\^o^/	Cor 3	A	
(^.^)		B	
\(>o<)/			A
(>~<#)			
^3^	Cor 6		
(o^~^o)		Cor 1	
(*~o~*)			
(;~;)	Cor 5	A	
(T~T)		B	
(?~?)	C		
(>~<)			A
(~;~)	Cor 2	A	
(^w^)		B	
^&^	Cor 4		A
(@~@)			
(*o*)	Cor 7	C	
p(^~^p		A	
(~_~)	C		
(~_~)Zzz		A	
(^~~)"	Cor 8		C

- Padrão A: [Pirilampo] pisca lentamente durante cerca de 2 segundos.
- Padrão B: [Flash] pisca rapidamente durante cerca de 1 segundo.
- Padrão C: [Acender] acende durante cerca de 1 segundo (2 segundos na Cor 8).





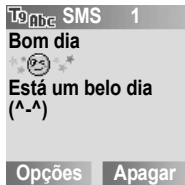
# Criar uma mensagem Iluminação com animações

Menu principal > **Mensagens** > **Criar nova**

1. Introduza o texto
2. [ ] (Opções)
3. [▲/▼] para rolar para **Imagem & som** → [ ] (Escolher)
4. [▲/▼] para rolar para **Fixar animações** → [ ] (Escolher)
5. [▲/▼] para rolar para a animação pretendida → [ ] (Escolher)

*Ver a tabela de animações na página 47.*

*O número apresentado na barra do menu indica o número de páginas usadas na mensagem.*



**Para verificar a Iluminação das mensagens recebidas:**

“Ver Iluminação” na página 39.

**Para verificar a Iluminação das mensagens que criou:**

“Ver Iluminação” na página 40 e 41.

<Exemplo>

No texto:

“Bom dia ☺ Está um belo dia (^-^)”, a luz indicadora acende na Cor 8 e depois pisca lentamente na Cor 3 durante cerca de 2 segundos em cada.



Escolha as animações pretendidas da lista abaixo.

Nome	Animação	Cor do indicador	Padrão de luz
Estou a brincar		Cor 6	A
Estou feliz		Cor 3	
Estou céptico		Cor 5	
Estou triste		Cor 1	
Wow		Cor 4	B
Estou a chorar		Cor 1	
Estou a piscar		Cor 8	C
Estou a rir		Cor 4	A
Estou indiferente		Cor 7	C
Amor/beijos		Cor 6	B
Estou confuso		Cor 5	
Língua pendurada		Cor 2	A
Estou zangado		Cor 3	B
Usando óculos		Cor 2	
Diabo		Cor 3	

- Padrão A: [Pirilampo] pisca lentamente durante cerca de 2 segundos.
- Padrão B: [Flash] pisca rapidamente durante cerca de 1 segundo.
- Padrão C: [Acender] acende durante cerca de 1 segundo (2 segundos na Cor 8).



# Voicemail

O serviço Voicemail permite aceder à sua caixa de correio de voz. Para escutar as suas mensagens de voz, poderá necessitar de subscrever o serviço de voicemail através do seu operador.

## Escutar mensagens de voz

### A partir de modo inactivo:

1. Prima e mantenha premido [1] para ligar para a sua caixa de correio de voz
2. Siga as instruções gravadas
3. [X] quando terminar

### A partir do menu de mensagens:

➤ Menu principal > **Mensagens** > **Voicemail** > **Chamar cx correio**

1. É marcado o número da caixa de correio registado
2. Siga as instruções gravadas
3. [X] quando terminar

## Definir o número da caixa de correio

➤ Menu principal > **Mensagens** > **Voicemail** > **Número cx correio**

1. Introduza o número da caixa de correio → [ ] (OK)

**Nota:** Para detalhes suplementares, contacte o seu operador de rede.



## Difusão celular

Pode receber regularmente mensagens sobre tópicos específicos, tais como informação do tempo e sobre o trânsito, enviadas pelo seu operador.

Precisará de especificar o(s) “tópico(s)” das informações e o idioma no qual deseja receber as informações.

Para receber as difusões, **Ler mensagens** tem de estar activado.

### Mostrar autom.

Pode configurar o seu telefone para apresentar automaticamente as últimas mensagens de informação em modo inactivo.

➤ Menu principal > **Mensagens** > **Difusão celular**

1. [▲/▼] para rolar para **Mostrar autom.** → [□] (Alterar) para ligar/desligar

### Receber mensagens

Para receber mensagens, é necessário activar **Ler mensagens**.

➤ Menu principal > **Mensagens** > **Difusão celular**

1. [▲/▼] para rolar para **Ler mensagens** → [□] (Alterar) para ligar/desligar

### Ler uma mensagem Difusão celular

Pode comutar entre as mensagens a seleccionar.

➤ Menu principal > **Mensagens** > **Difusão celular** > **Lista de mensagens**

1. [□] (Seguinte) para seleccionar a mensagem pretendida



### Tópico Definição do utilizador

Pode adicionar os seus tópicos preferidos à lista de tópicos definida pelo utilizador.

➤ Menu principal > **Mensagens** > **Difusão celular** > **Lista de tópicos** > **Definição do utilizador**

1. [▲/▼] para rolar para <**Nova entrada**> → [☐] (Opções)
2. Introduza a ID da mensagem → [☐] (OK)
3. Introduza o nome → [☐] (OK)

### Opções

Enquanto visualiza a lista, são disponíveis as seguintes opções premindo [☐] (Opções): **Adicionar**, **Editar** e **Apagar**.

*Deve estar realçado um tópico memorizado.*

### Lista de tópicos

Pode especificar assuntos a serem recebidos a partir do seu operador.

➤ Menu principal > **Mensagens** > **Difusão celular** > **Lista de tópicos** > **Actual**

1. [▲/▼] para rolar para <**Adicionar tópicos**> → [☐] (Escolher)
2. [▲/▼] para rolar para o tópico pretendido → [☐] (Escolher)

### Opções

Enquanto visualiza a lista, são disponíveis as seguintes opções premindo [☐] (Opções): **Adicionar** e **Apagar**.

*Deve estar realçado um tópico memorizado.*



## Idiomas

Podemos definir o idioma da mensagem que recebe.

➤ Menu principal > **Mensagens** > **Difusão celular** > **Idiomas**

1. Se não existirem entradas: [▲/▼] para rolar para **Inserir** ou **Adicionar no fim** → [☐] (Escolher)

OU

Se existirem entradas: [☐] (Opções) → [▲/▼] para rolar para **Inserir** ou **Adicionar no fim** → [☐] (Escolher)

*“Inserir” adiciona um idioma a seguir ao idioma realçado enquanto  
“Adicionar no fim” adiciona o idioma no fim da lista.*

2. [▲/▼] para rolar para o idioma pretendido → [☐] (Escolher)

**Para remover um idioma:**

1. [▲/▼] para rolar para o idioma pretendido → [☐] (Opções)
2. [▲/▼] para rolar para **Apagar** → [☐] (Escolher)

## Rever memória

Rever memória apresenta o espaço da memória usado e a máxima capacidade de memória de SMS.

➤ Menu principal > **Mensagens** > **Rever memória**



= Telefone



= SIM



# Lista de contactos

## Estrutura do menu Lista de contactos

<b>Lista telefónica ..... 53</b>	
<b>Adicion. contacto ..... 54</b>	
Telefone ..... 54	
SIM..... 55	
<b>Registo de chamadas ..... 57</b>	
Núms. marcados..... 57	
Cham.respondidas..... 57	
Chams.perdidas..... 57	
<b>Lista de Marc. Rápida ..... 58</b>	
	<b>Grupos..... 59</b>
	<b>Avançado ..... 60</b>
	Meus números .....60
	Rever memória.....61
	Meus Contactos .....61
	SDN.....62
	(Número de informação)* .....62

\*  



## Procurar na Lista de contactos

Pode procurar um número na Lista de contactos.

É preciso antes de tudo definir SIM ou Telefone Lista de contactos como Lista de contactos por defeito. (Veja “Meus Contactos” na página 61.)

### Procurar na lista um contacto

➤ Menu principal > **Contactos** > **Lista telefónica**

1. [▲/▼] para rolar para a entrada do contacto pretendido → [□] (Ver)

### Procurar um contacto introduzindo letras

➤ Menu principal > **Contactos** > **Lista telefónica**

1. Introduza letras para encontrar um contacto a começar pelas letras especificadas

### Opções

Quando seleccionar a entrada do contacto pretendido, são disponíveis as seguintes opções premindo [□] (Opções).

<b>Ver</b>	Visualizar o contacto seleccionado.
<b>Editar</b>	Editar o contacto seleccionado.
<b>Enviar SMS</b>	Enviar uma mensagem para o contacto seleccionado.
<b>Copiar para Tel./SIM</b>	Copiar o contacto seleccionado para o telefone ou para o SIM.
<b>Copiar tudo p/Tel./SIM</b>	Copiar todos os contactos para o telefone ou para o SIM.
<b>Apagar</b>	Apagar o contacto seleccionado.
<b>Apagar tudo</b>	Apagar todos os contactos guardados na lista telefónica do SIM ou na lista telefónica do telefone (dependendo de qual a lista de contactos definida por defeito).





## Adicionar contactos

### Guardar um contacto no telemóvel

No telemóvel podem ser guardadas informações detalhadas para cada contacto.

As entradas podem ser agrupadas em conjunto e serão conservadas mesmo que danifique o SIM.

☰ Menu principal > **Contactos** > **Adicion. contacto** > **Telefone**

1. **Nome:** Introduza o nome → [▼]
2. **Telefone:** Introduza o número de telefone → [▼]  
*Pode seleccionar o código do país/região premindo [☐] (+Lista) antes de introduzir o número nos passos 2 a 4.*
3. **Tel./emprego:** Introduza o número de telefone do escritório → [▼]
4. **Telemóvel:** Introduza o número do telemóvel → [▼]
5. **E-mail:** Introduza o endereço de e-mail → [▼]
6. **Notas:** Introduza notas → [▼]
7. **Grupos:** [☐] (Alterar) para seleccionar o grupo pretendido → [▼]
8. **Imagem:** [☐] (Opções) → [▲/▼] para rolar para **Alterar** → [☐] (Escolher) → [▲/▼] para seleccionar a imagem pretendida → [☐] (Escolher) → [▼]
9. **Iluminação da chamada:** [☐] (Alterar) para seleccionar a iluminação da chamada → [▼] pretendida
10. **Iluminação da mensagem:** [☐] (Alterar) para seleccionar a iluminação da mensagem → [▼] pretendida
11. **Melodias:** [☐] (Opções) → [▲/▼] para rolar para **Alterar** → [☐] (Escolher) → [▲/▼] para seleccionar a melodia pretendida → [☐] (Escolher)
12. Quando as entradas estiverem completas, [☐] (Opções)
13. [▲/▼] para rolar para **Guardar** → [☐] (Escolher)



## Guardar um contacto no SIM

Pode guardar algumas informações para cada contacto no SIM.

➔ Menu principal > **Contactos** > **Adicion. contacto** > **SIM**

1. **Nome:** Introduza o nome → [▼]
2. **Telefone:** Introduza o número de telefone → [▼]  
*Pode seleccionar o código do país/região premindo [☐] (+Lista) antes de introduzir o número.*
3. **Localização:** [☐] (Alterar) para seleccionar **SIM** → [▼]  
*Para guardar um contacto no FDN, veja "Guardar um contacto no FDN" na página 56.*
4. **Registo Nº:** [☐] (Alterar) para seleccionar o número de registo pretendido → [☐] (Guardar)

**Nota:** O comprimento do nome e do número, e a quantidade total dos dados são dependentes do SIM.



### Guardar um contacto no FDN

A função Marcação fixa permite limitar as chamadas a efectuar a um determinado conjunto de números guardados em FDN (Números de Marcação Fixa), que está localizado no SIM. Quando esta função está activada, só podem ser marcados os números Marcação fixa, e falhará qualquer tentativa para marcar outros números.

Para activar a função Marcação fixa, veja “Marcação fixa” na página 80.

Para guardar um número de Marcação fixa, será necessário introduzir o código PIN2.

➔ Menu principal > **Contactos** > **Adicion. contacto** > **SIM**

1. **Nome:** Introduza o nome → [▼]
2. **Telefone:** Introduza o número de telefone → [▼]  
*Pode seleccionar o código do país/região premindo [☐] (+Lista) antes de introduzir o número.*
3. **Localização:** [☐] (Alterar) para seleccionar **FDN** → [▼]
4. **Registo N<sup>o</sup>:** [☐] (Alterar) para seleccionar o número de registo pretendido → [☐] (Guardar)
5. Introduza o PIN2 → [☐] (OK)

**Nota:** Quando a função Marcação fixa estiver activada, apenas podem ser editadas as entradas de Lista de contactos guardadas em FDN.

Quando a função Marcação fixa estiver desactivada, podem ser editadas as entradas de Lista de contactos guardadas em FDN e em ADN.



## Registo de chamadas

Os números de telefone recentemente marcados, das chamadas atendidas e das chamadas perdidas são guardados em Registo de chamadas. Os números na lista Registo de chamadas podem ser usados para fazer uma chamada ou para adicionar a Lista de contactos.

## Visualizar/marcar a partir de Registo de chamadas

☰ Menu principal > **Contactos** > **Registo de chamadas**

1. [▲ / ▼] para rolar para **Núms. marcados, Cham.respondidas** ou **Chams.perdidas** → [☐] (Escolher)
2. [▲ / ▼] para rolar para o registo pretendido
3. [✍] para marcar o número seleccionado se pretender

### Opções

Quando seleccionar o registo pretendido, são disponíveis as seguintes opções premindo [☐] (Opções). **Adicionar aos contactos, Apagar e Apagar tudo.**



## Lista de Marc. Rápida

### Definição de teclas de marcação rápida

Pode marcar rapidamente números de telefone guardados nos locais 2 - 9 na Lista de contactos.

Deverá atribuir a um contacto pretendido uma tecla de marcação rápida antes de ligar/desligar a marcação rápida.

 Menu principal > **Contactos** > **Lista de Marc. Rápida**

1. [▲/▼] para rolar para a tecla pretendida → [□] (Editar)
2. [▲/▼] para rolar para o contacto pretendido → [□] (Escolher)
3. "Activar definições de marcação rápida" → [□] (Sim)  
ou [□] (Não)

**Para activar/desactivar a definição de marcação rápida:**

*Na Lista de Marc. Rápida:*

1. [▲/▼] para rolar para a tecla pretendida → [□] (On/Off)

### Utilização das teclas de marcação rápida

*Em modo inactivo:*

1. Prima e mantenha premida uma tecla de marcação rápida ([2] - [9])



## Grupos

Pode classificar a Lista de contactos guardada no seu telemóvel em 10 grupos. Pode editar cada grupo renomeando ou seleccionando um toque ou ícone particular de forma a poder identificar o autor da chamada.

### Visualizar os grupos

↻ Menu principal > **Contactos** > **Grupos**

1. [▲/▼] para rolar para o grupo pretendido → [☐] (Ver)

**Para acrescentar uma nova entrada:**

2. [▲/▼] para rolar para <Nova entrada>
3. Para adicionar a partir da Lista de contactos: [☐] (☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐) → [▲/▼] para rolar para o contacto pretendido → [☐] (Escolher)  
OU

Para adicionar um novo contacto: [☐] (Escolher) → Veja “Guardar um contacto no telemóvel” na página 54.

### Opções

Quando realçar um membro do grupo, estão disponíveis as seguintes opções premindo [☐] (Opções): **Inserir**, **Ver**, **Editar**, **Enviar SMS** e **Eliminar entrada**.



### Editar o Grupo

☛ Menu principal > **Contactos** > **Grupos**

1. [▲/▼] para rolar para o grupo pretendido → [☐] (Opções)
2. [▲/▼] para rolar para a opção pretendida → [☐] (Escolher)

<b>Ver</b>	Ver a Lista de contactos no grupo seleccionado.
<b>Definir toque</b>	[▲/▼] para rolar para <b>Preinstalados</b> , <b>Meus Média</b> ou <b>Descarregado</b> → [☐] (Escolher) → [▲/▼] para rolar para o toque pretendido → [☐] (Escolher)
<b>Definir imagem</b>	[▲/▼] para rolar para o ícone pretendido → [☐] (Escolher)
<b>Renomear</b>	Renomear o grupo → [☐] (OK)
<b>Eliminar entradas</b>	“Eliminar todas as entradas?” → [☐] (Sim) ou [☐] (Não)

**Nota:** Descarregado em **Definir toque** depende do país/região.

## Avançado

### Meus números

Meus números é uma prática lista telefónica na qual podem ser guardados e visualizados os nomes e os números de telefone.

☛ Menu principal > **Contactos** > **Avançado** > **Meus números**

1. [▲/▼] para rolar para <Vazio> → [☐] (Opções)
2. [▲/▼] para rolar para **Editar** → [☐] (Escolher)
3. Introduza o número de telefone → [▼]

*Pode seleccionar o código do país/região premindo [☐] (+Lista) antes de introduzir o número.*

4. Introduza o nome → [☐] (Guardar)



## Visualizar Meus números

➤ Menu principal > **Contactos** > **Avançado** > **Meus números**

1. [▲/▼] para rolar para a entrada pretendida → [□] (Ver)

### Opções

Quando realçar a entrada pretendida, são disponíveis as seguintes opções premindo [□] (Opções): **Ver**, **Editar** e **Apagar**.


## Rever memória

O Rever memória mostra quantas localizações estão disponíveis na Lista de contactos.

➤ Menu principal > **Contactos** > **Avançado** > **Rever memória**

Ícones no ecrã de estado:

 = SIM

 = FDN

 = Telefone



**Nota:** A quantidade de memória para memorização no SIM/FDN depende do SIM.

## Meus Contactos

Pode determinar a Lista de contactos por defeito baseada quer no SIM ou no telemóvel.

➤ Menu principal > **Contactos** > **Avançado** > **Meus Contactos**

1. [▲/▼] para rolar para **SIM** ou **Telefone** → [□] (Escolher)





### SDN



Se o SIM incluir SDN (Número de marcação de serviço), pode ligar para um número de serviço seleccionando-o da lista.

SDN permite-lhe aceder a serviços especiais fornecidos pelo seu operador de rede, tais como suporte do cliente, serviços de emergência, etc.

➤ Menu principal > **Contactos** > **Avançado** > **SDN**

1. [▲/▼] para rolar para o SDN pretendido
2. Para ligar para o número: [☐] (Escolher)

OU

Para ver os detalhes: [☐] (Ver)

### Número de informação



O Número de informação pode ser incluído num SIM que suporte CPHS e Número de marcação de informação.

➤ Menu principal > **Contactos** > **Avançado** > **Número de informação**

1. [▲/▼] para rolar para o número de informação pretendido  
→ [☐] (Escolher)



## Estrutura do menu Definições

<b>Sons..... 64</b>	
Volume ..... 64	
Toques ..... 64	
Tom de aviso ..... 65	
<b>Alertas ..... 66</b>	
Só toque ..... 66	
Nenhum ..... 66	
Toque e Vibração ..... 66	
Só vibração ..... 66	
Um toque ..... 66	
<b>Visor ..... 66</b>	
Imagem de fundo ..... 66	
Temas de cor ..... 66	
Iluminação ..... 67	
Contraste ..... 67	
Tempo de retroiluminação ..... 67	
Saudação ..... 68	
Luminosidade ..... 68	
(Nome da Rede) <sup>*1</sup> ..... 68	
Iluminação teclas ..... 68	
<b>Idioma ..... 69</b>	
Escrita T9 ..... 69	
Idiomas do visor ..... 69	
<b>Rede GSM ..... 70</b>	
Rede automática ..... 70	
Nova rede ..... 70	
Lista de redes ..... 71	
Selec. Banda ..... 71	
	<b>Chamadas ..... 72</b>
	Reenvio ..... 72
	Serviço de chamada ..... 73
	(Enviar o meu número) <sup>*1</sup> ..... 76
	<b>Segurança ..... 77</b>
	Restrição de chamadas ..... 77
	Códigos ..... 78
	Marcação fixa ..... 80
	Bloqueio SIM ..... 80
	<b>Resposta automática ..... 81</b>
	<b>Atend. qquer tecla ..... 81</b>
	<b>Bloq. aut. Teclas ..... 81</b>
	<b>Hora e data ..... 82</b>
	Definições ..... 82
	Hora de ligar ..... 83
	Hora de desligar ..... 83
	<b>Pré-definições ..... 83</b>
	<b>(Perfis)<sup>*2</sup> ..... 83</b>





# Sons

## Volume

Pode alterar o volume dos diferentes toques usados para o seguinte: **Chamadas**, **Cham. de contactos**, **Alarme**, **Mensagens**, **Difusão celular**, **Volume das teclas** e **Grupo 1 - 10**.

☰ Menu principal > **Definições** > **Sons** > **Volume**

1. [▲/▼] para rolar para o toque pretendido → [□] (Escolher)
2. [▲/▼] para ajustar o nível do volume → [□] (OK)

## Toques

Pode alterar o toque para diferentes eventos e situações.

☰ Menu principal > **Definições** > **Sons** > **Toques**

1. [▲/▼] para rolar para o evento pretendido → [□] (Escolher)

Chamadas	
Cham. de contactos	
Alarme	[▲/▼] para rolar para <b>Preinstalados</b> , <b>Meus Média</b> <sup>*1</sup> ou <b>Descarregado</b> <sup>*2</sup> → [□] (Escolher) → [▲/▼] para seleccionar o item pretendido → [□] (Escolher)
Mensagens	
Difusão celular	
Grupo 1 - 10	
Tom das teclas	[▲/▼] para rolar para <b>Desactivado</b> , <b>Toque 1</b> , <b>Toque 2</b> ou <b>Toque 3</b> → [□] (Escolher)

\*1 Toques descarregados da internet são guardados.






\*2 Toques descarregados através do serviço SMS são guardados.



## Descarregar toques através do serviço SMS


Os toques pretendidos podem ser descarregados para o seu telemóvel através do serviço SMS. Quando for recebida uma mensagem contendo um toque, aparece uma notificação no ecrã inactivo.

*Quando aparecer uma mensagem com toque no ecrã inactivo:*

1.  (Ver) para verificar o toque descarregado
2.  (Guardar)
3.  (OK)  
OU  
 para rolar para o espaço pretendido →  (Escolher)

*Os primeiros 10 toques descarregados são guardados em espaços vazios. Depois de todos os espaços estarem ocupados, pode seleccionar um toque existente a ser substituído por um novo.*

### Para rejeitar toques descarregados:


 (Rejeitar) no passo 2.

**Nota:** Consulte o seu operador de rede ou provedor de serviço sobre detalhes do serviço.

## Tom de aviso

O tom de aviso informa-o sobre a bateria fraca ou chamadas em espera.

 Menu principal > **Definições** > **Sons** > **Tom de aviso**

1.  (Escolher) para ligar/desligar



# Alertas

Pode configurar o telemóvel para tocar e/ou vibrar quando receber uma chamada ou mensagem, ou quando chegar uma hora definida.

Estão disponíveis os seguintes tipos de alertas: **Só toque**, **Nenhum**, **Toque e Vibração**, **Só vibração** ou **Um toque**.

➤ Menu principal > **Definições** > **Alertas**

1. [▲/▼] para rolar para o alerta pretendido → [☐] (Escolher)

# Visor

## Imagem de fundo

Pode alterar o wallpaper do ecrã inactivo.

➤ Menu principal > **Definições** > **Visor** > **Imagem de fundo**

1. [▲/▼] para rolar para **Preinstalados**, **Meus ficheiros** ou **Desactivado** → [☐] (Escolher)
2. [▲/▼] para rolar para o wallpaper pretendido → [☐] (Opções)
3. Para definir: [▲/▼] para rolar para **Escolher** → [☐] (Escolher)

OU

Para ver e definir: [▲/▼] para rolar para **Ver** → [☐] (Escolher)  
duas vezes

## Temas de cor

Pode alterar o tema de cor do visor.

➤ Menu principal > **Definições** > **Visor**

1. [▲/▼] para rolar para **Temas de cor** → [☐] (Alterar)
2. [▲/▼] para rolar para o tema de cor pretendido → [☐] (Escolher)



## Iluminação

O telefone alerta-o com iluminação quando ocorrerem eventos específicos.

➤ Menu principal > **Definições** > **Visor** > **Iluminação**

1. [▲/▼] para rolar para o evento pretendido → [☐] (Escolher)

Chamadas	
Cham. de contactos	[▲/▼] para seleccionar <b>Desactivado</b> ou
Mensagens	Cor 1 - 8 → [☐] (Escolher)
Alarme	
Carga da bateria	
Teclado	[☐] (Escolher) para ligar/desligar

## Contraste

Pode ajustar o contraste da cor do visor.

➤ Menu principal > **Definições** > **Visor** > **Contraste**

1. [▲/▼] para ajustar o contraste → [☐] (OK)

## Tempo de retroiluminação

Pode definir o período de tempo em que o visor é iluminado pela luz de fundo.

➤ Menu principal > **Definições** > **Visor** > **Tempo de retroiluminação**

1. [▲/▼] para rolar para **10 seg.**, **30 seg.** ou **60 seg.** → [☐] (Escolher)



### Saudação

Poderá criar uma mensagem de saudação que será apresentada de cada vez que o telefone for ligado.

➤ Menu principal > **Definições** > **Visor**

1. [▲/▼] para rolar para **Saudação** → [□] (Editar)
2. Introduza a saudação → [□] (OK)
3. [□] (On/Off)

### Luminosidade

Pode ajustar a luminosidade do visor.

➤ Menu principal > **Definições** > **Visor**

1. [▲/▼] para rolar para **Luminosidade** → [□] (Alterar)
2. [▲/▼] para rolar para **Máximo, Alto, Médio, ou Baixo** → [□] (Escolher)

### Nome da Rede

Pode ocultar o nome da rede que é apresentado em modo inactivo.

➤ Menu principal > **Definições** > **Visor**

1. [▲/▼] para rolar para **Nome da Rede** → [□] (Escolher) para ligar/desligar

### Iluminação teclas

Pode ligar ou desligar a iluminação do teclado.

➤ Menu principal > **Definições** > **Visor**

1. [▲/▼] para rolar para **Iluminação teclas** → [□] (Escolher) para ligar/desligar



# Idioma

## Escrita T9

Quando criar texto, T9® reduz sensivelmente o número de toques de teclas necessário. Estão disponíveis os seguintes modos de introdução T9®:

<b>Preferência T9</b>	Decida qual o modo de introdução com que prefere iniciar.
<b>Escrita T9</b>	Dependendo da personalização do seu telefone, estão disponíveis outras versões de idiomas de T9 (ou esta função pode não estar de todo disponível).

➤ Menu principal > **Definições** > **Idioma** > **Escrita T9**

1. [▲/▼] para rolar para **Preferência T9** ou **Escrita T9** → [□] (Alterar ou Escolher)  
(Se estiver seleccionado **Escrita T9**, avance para o passo seguinte.)
2. [▲/▼] para rolar para o idioma ou modo de introdução pretendido → [□] (Alterar) para ligar/desligar

Veja "Introdução de texto" na página 32 para detalhes.

## Idiomas do visor

É possível alterar o idioma do visor do seu telefone.

➤ Menu principal > **Definições** > **Idioma** > **Idiomas do visor**

1. [▲/▼] para rolar para o idioma pretendido → [□] (Escolher)





# Rede GSM

## Rede automática

Pode configurar o seu telefone para procurar automaticamente ou manualmente outra rede durante o roaming. Quando Rede automática estiver activada, o telefone selecciona automaticamente uma nova rede a fim de manter a melhor disponibilidade de rede.

➔ Menu principal > **Definições** > **Rede GSM**

1. [▲/▼] para rolar para **Rede automática** → [□] (Alterar) para ligar/desligar

**Nota:** Os regulamentos nacionais poderão não permitir roaming na sua área de origem.

## Nova rede

Pode seleccionar manualmente uma rede que esteja disponível no local onde se encontra no momento.

➔ Menu principal > **Definições** > **Rede GSM** > **Nova rede**

1. **“Mudar de rede?”** → [□] (Sim) ou [□] (Não)  
(Se sim, avance para o passo seguinte.)
2. Se Rede automática estiver desactivado: [▲/▼] para rolar para a rede pretendida → [□] (Escolher)  
OU  
Se Rede automática estiver activado: **“Efectuado”** → [□] (OK)



## Lista de redes

A Lista de redes é usada quando a Rede automática estiver activado. A ordem na lista indica a prioridade de busca. Poder editar a lista como pretender.

➤ Menu principal > **Definições** > **Rede GSM** > **Lista de redes**

1. [ ] (Lista)

## Opções

Na Lista de redes, estão disponíveis as seguintes opções:

<p><b>Inserir</b></p>	<p>Guardar uma nova rede acima da localização destacada.</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. [▲/▼] para rolar para a rede pretendida como um ponto de inserção → [ ] (Opções)</li> <li>2. [▲/▼] para rolar para <b>Inserir</b> → [ ] (Opções)</li> <li>3. [▲/▼] para rolar para a rede pretendida para adicionar à lista → [ ] (Opções) → [ ] (OK)</li> </ol>
<p><b>Adicionar no fim</b></p>	<p>Guardar uma nova rede no fim da lista.</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. [ ] (Opções)</li> <li>2. [▲/▼] para rolar para <b>Adicionar no fim</b> → [ ] (Opções)</li> <li>3. [▲/▼] para rolar para a rede pretendida para adicionar à lista → [ ] (Opções) → [ ] (OK)</li> </ol>
<p><b>Apagar</b></p>	<p>Apagar a rede seleccionada.</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. [▲/▼] para rolar para a rede pretendida → [ ] (Opções)</li> <li>2. [▲/▼] para rolar para <b>Apagar</b> → [ ] (Opções) → [ ] (OK)</li> </ol>

## Selec. Banda

Pode seleccionar uma banda de rede.

➤ Menu principal > **Definições** > **Rede GSM** > **Selec. Banda**

1. [▲/▼] para rolar para **900 MHz**, **1800 MHz** ou **900/1800 MHz** → [ ] (Escolher)



# Chamadas











## Reenvio

Chamadas de voz podem ser reencaminhadas em diferentes situações para diferentes números. Por exemplo, pode reencaminhar chamadas para a sua caixa de correio de voz quando estiver incontactável.

As chamadas podem ser reencaminhadas nas seguintes situações:

<b>Todas chamadas de voz</b>	Reencaminhar todas as chamadas de voz recebidas.
<b>Não disponível</b>	Reencaminhar as chamadas de voz recebidas quando o telefone não tiver rede.
<b>Se não atende</b>	Reencaminhar as chamadas de voz recebidas se a chamada não for atendida.
<b>Se ocupado</b>	Reencaminhar as chamadas de voz recebidas quando estiver uma chamada em curso.

### Menu principal > **Definições** > **Chamadas** > **Reenvio**

1.  para rolar para a situação de reencaminhamento  
→  (Escolher)
2.  para rolar para **Definir**, **Apagar** ou **Verificar estado**  
→  (Escolher)  
(Quando seleccionar **Definir**, avance para o passo seguinte.)
3. Introduza o número de telefone para o qual reencaminhar  
→  (OK)  
OU  
Para seleccionar a partir da Contactos:  (   ) →  
 para rolar para o contacto pretendido →  
 (Escolher)  
OU



Para reenraminhar chamadas para a caixa de correio de voz: [ ] (Caixa de correio) para enviar o número da caixa de correio de voz

*Quando a definição de Todas chamadas de voz estiver activada, o ícone reenraminhar ( ) é apresentado no visor inactivo.*

### Para verificar o estado ou cancelar todas as definições:

No passo 1, [▲/▼] para rolar para **Verificar estado** ou **Cancelar todas** → [ ] (Escolher)

## Serviço de chamada

### Duração/custo

Verificar a duração e as unidades restantes das chamadas.

<b>Última chamada</b>	Apresentar a data, hora e duração da última chamada.
<b>Todas chamadas de voz</b>	Apresentar a duração total, número e períodos de todas chamadas de voz efectuadas e recebidas.
<b>Crédito restante</b>	Apresentar os períodos de chamadas ainda disponíveis.

### ☰ Menu principal > Definições > Chamadas > Serviço de chamada > Duração/custo

1. [▲/▼] para rolar para **Última chamada**, **Todas chamadas de voz** ou **Crédito restante** → [ ] (Escolher)  
(Quando seleccionar **Todas chamadas de voz**, avance para o passo seguinte.)
2. Para verificar o número de chamadas efectuadas e sua duração: [▲/▼] para rolar para **Chamadas saídas** ou **A entrar** → [ ] (Escolher)  
OU

Para verificar os períodos de chamadas a pagar: [▲/▼] para rolar para **Contador chamadas** → [ ] (Escolher)



### Chamada em espera

Se Chamada em espera for activada, outra chamada pode ser recebida durante uma chamada e podem ser efectuadas múltiplas chamadas.

➤ Menu principal > **Definições** > **Chamadas** > **Serviço de chamada** > **Chamada em espera**

1. [▲/▼] para rolar para **Definir**, **Apagar** ou **Verificar estado** → [ ] (Escolher)

### Ocultar ID

Ocultar ID pode já estar activado para evitar que seja mostrado o seu nome e/ou número a outro telefone pelo operador de rede. Pode verificar aqui o estado.

➤ Menu principal > **Definições** > **Chamadas** > **Serviço de chamada** > **Ocultar ID**

*É apresentado o estado actual.*

**Nota:** Consulte o seu operador de rede sobre detalhes do serviço.

### ID interlocutor

ID interlocutor permite apresentar o nome e/ou número do interlocutor no seu visor. Pode verificar aqui o estado.

➤ Menu principal > **Definições** > **Chamadas** > **Serviço de chamada** > **ID interlocutor**

*É apresentado o estado actual.*

**Nota:** Consulte o seu operador de rede sobre detalhes do serviço.



## Alterar definições

Pode verificar as definições de débito de serviço ou reiniciar as definições.

➤ Menu principal > **Definições** > **Chamadas** > **Serviço de chamada** > **Alterar definições**

1. [▲/▼] para rolar para a definição pretendida → [□] (Escolher ou Alterar)

(Se uma das definições excepto **Mostrar autom.** for seleccionada, avance para o passo seguinte.)

2. [□] (Editar) → Introduza o código PIN2 → [□] (OK)
3. Siga a operação indicada abaixo:

<b>Moeda</b>	Pode definir a unidade de moeda na qual o seu tarifário é definido. Primeiro, deve ser introduzida a <b>Tarifa pessoal</b> . Introduza a unidade da moeda (máx. 3 caracteres) → [□] (Guardar)
<b>Tarifa pessoal</b>	Pode definir a sua tarifa pessoal. Esta é o custo que o provedor de serviços cobra por uma unidade de tempo de chamada. [▲/▼] para rolar para <b>Por período:</b> ou <b>Por min.:</b> → Introduzir o valor → [□] (Guardar)
<b>Custo máx.</b>	Poderá definir o custo máximo permitido das chamadas. <b>Para definir o Ver saldo:</b> [▲/▼] para rolar para <b>Ver saldo</b> → [□] (Alterar) para ligar/desligar → [□] (Guardar) <b>Para definir o Custo máx.:</b> [▲/▼] para rolar para <b>Custo máx.</b> → Introduzir o limite de crédito → [□] (Guardar)
<b>Mostrar autom.</b>	Em modo inactivo, é apresentado automaticamente o custo da última chamada efectuada.

**Nota:** A duração de uma unidade poderá variar entre as horas de ponta e horas normais. Os custos das chamadas poderão ser calculados em conformidade. Contudo, as tarifas reais debitadas pelo operador da rede poderão não ser reflectidas no cálculo.



### Linha



O telefone tem duas linhas telefónicas se o seu SIM suportar CPHS e Serviço de linhas alternadas.

➤ Menu principal > **Definições** > **Chamadas** > **Serviço de chamada** > **Linha**

1. [▲/▼] para rolar para **Linha 1** ou **Linha 2** → [☐] (Escolher)

**Nota:** Consulte o seu operador de rede sobre detalhes do serviço.

### Enviar o meu número



Pode escolher se quer ou não apresentar o seu nome e/ou número a outro telefone. Pode seguir as próprias definições da sua rede (veja “Ocultar ID” na página 74) se seleccionar **Definir Rede**.

➤ Menu principal > **Definições** > **Chamadas** > **Enviar o meu número**

1. [▲/▼] para rolar para **Definir Rede**, **Activado** ou **Desactivado** → [☐] (Escolher)

**Nota:** O estado de **Ocultar ID** que é definido apenas pelo seu operador de rede não afecta a definição de **Enviar o meu número**.

Consulte o seu operador de rede sobre detalhes do serviço.



# Segurança

## Restrição de chamadas

A restrição de chamadas restringe certas chamadas utilizando uma senha fornecida pelo seu provedor de serviços. Pode verificar ou alterar o estado de Restrição de chamadas.

As seguintes definições de Restrição de chamadas estão disponíveis:

<b>Todas as chamadas de saída</b>	Estão bloqueadas todas as chamadas para o exterior.
<b>Chamadas de saída internacionais</b>	Estão bloqueadas as chamadas internacionais para o exterior.
<b>Excepto Locais e Nativas</b>	Estão bloqueadas as chamadas internacionais para o exterior excepto para o seu país/região de origem.
<b>Todas as chamadas a entrar</b>	Estão bloqueadas todas as chamadas recebidas.
<b>Quando em roaming</b>	Estão bloqueadas todas as chamadas internacionais recebidas quando em roaming fora de PLMN de origem.

### ☞ Menu principal > Definições > Segurança > Restrição de chamadas

1. [▲/▼] para rolar para a definição pretendida → [□] (Escolher)
2. [▲/▼] para rolar para **Definir**, **Apagar** ou **Verificar estado** → [□] (Escolher)  
(Se estiver seleccionado **Definir** ou **Apagar**, avance para o passo seguinte.)
3. Introduza a senha pretendida → [□] (OK)





## Definições

---

### Para verificar o estado:

No passo 1, [▲/▼] para rolar para **Verificar estado** → [□] (Escolher)

### Para cancelar todas as definições:

No passo 1, [▲/▼] para rolar para **Cancelar todas** → [□] (Escolher) → Introduza a senha pretendida → [□] (OK)

### Para alterar a senha:

No passo 1, [▲/▼] para rolar para **Senha** → [□] (Escolher) → Introduza a senha actual → [□] (OK) → Introduza uma senha nova → [□] (OK) → Introduza a nova senha para confirmar → [□] (OK)

**Nota:** Solicite ao seu operador de rede a senha.

## Códigos

### Alterar o código do telefone

Pode alterar o código do telefone para aumentar a segurança. Veja “Bloqueio SIM” na página 80.

➤ Menu principal > **Definições** > **Segurança** > **Códigos** > **Mudar código telemóvel**

1. Introduza um novo código do telefone → [□] (OK)
2. Introduza o novo código para confirmar → [□] (OK)

*Para alterar o código do telefone, introduza o código do telefone actual, e depois repita os passos 1 - 2.*

**Nota:** O código do telefone deve ter de 6 a 16 dígitos. Recomenda-se que escreva o seu código de telefone. Se o código do telefone for incorrectamente introduzido 10 vezes, o telefone deixará de funcionar permanentemente.



## Controlo de PIN

O PIN protege o seu telefone de utilização não autorizada. Se activar o PIN, será solicitado a introduzir o PIN de cada vez que o telefone for ligado.

➤ Menu principal > **Definições** > **Segurança** > **Códigos** > **Controlo de PIN**

1. Introduza o código PIN → [ ] (OK)
2. [ ] (Alterar) para ligar/desligar → [ ] (OK)

**Nota:** Se o código PIN for introduzido incorrectamente várias vezes (dependendo do SIM), o PIN será bloqueado. Para desbloquear o PIN, deve introduzir o código PUK. Se introduzir um código PUK incorrecto 10 vezes, o SIM será bloqueado permanentemente.

## Alterar PIN/PIN2

Deve activar o PIN antes de alterar o código. Veja “Controlo de PIN” na página 79.

➤ Menu principal > **Definições** > **Segurança** > **Códigos**

1. [▲/▼] para rolar para **Alterar PIN** ou **Alterar PIN2** → [ ] (Escolher)
2. Introduza o código actual → [ ] (OK)
3. Introduza um código novo → [ ] (OK)
4. Introduza o novo código para confirmar → [ ] (OK)

**Nota:** Se o PIN ou o PIN2 forem introduzidos várias vezes incorrectamente (dependendo do SIM), o telefone será bloqueado e será necessário introduzir o código PUK ou PUK2. Se o código PUK/PUK2 for incorrectamente introduzido 10 vezes, o telefone deixará de funcionar permanentemente. Toda a informação guardada no SIM será perdida e o SIM necessitará de ser substituído. Contacte o fornecedor de serviços para mais detalhes.



### Marcação fixa

A função Marcação fixa permite limitar as chamadas a efectuar a um determinado conjunto de números guardados em FDN (Números de Marcação Fixa), que está localizado no SIM. Quando esta função está activada, só podem ser marcados os números Marcação fixa, e falhará qualquer tentativa para marcar outros números. Para introduzir números Marcação fixa, veja “Guardar um contacto no FDN” na página 56. Quando o Marcação fixa estiver activado, todos os números de telefone marcados manualmente deverão ser idênticos aos do FDN, caso contrário não será efectuada a chamada.

➤ Menu principal > **Definições** > **Segurança** > **Marcação fixa**

1. Introduza o código PIN2 → [ ] (OK)
2. [ ] (Alterar) para ligar/desligar → [ ] (OK)

**Nota:** Se o código PIN2 for introduzido incorrectamente várias vezes, o PIN2 será bloqueado. Para desbloquear o PIN2, deve introduzir o código PUK2. Se introduzir um código PUK2 incorrecto 10 vezes, o SIM será bloqueado permanentemente.

### Bloqueio SIM

Desde que active o Bloqueio SIM, será solicitado a introduzir o seu código do telefone quando ligar o telefone com um SIM diferente introduzido.

➤ Menu principal > **Definições** > **Segurança** > **Bloqueio SIM**

1. Introduza o código do telefone → [ ] (OK)
2. [ ] (Alterar) para ligar/desligar → [ ] (OK)

**Nota:** O código do telefone deve ter de 6 a 16 dígitos. Recomenda-se que escreva o seu código de telefone. Se o código do telefone for incorrectamente introduzido 10 vezes, o telefone deixará de funcionar permanentemente.



## Resposta automática

Quando usar o auricular pessoal mãos livres opcional, pode atender uma chamada automaticamente.

☞ Menu principal > **Definições**

1. [▲/▼] para rolar para **Resposta automática** → [□] (Alterar) para ligar/desligar

## Atend.qquer tecla

As chamadas podem ser atendidas premindo qualquer tecla (excepto [✗] e [□] (Rejeitar ou Sem som)) se ligar Atend.qquer tecla.

☞ Menu principal > **Definições**

1. [▲/▼] para rolar para **Atend.qquer tecla** → [□] (Alterar) para ligar/desligar

## Bloq. aut. Teclas

A Bloq. aut. Teclas é usada para evitar que quaisquer teclas sejam premidas acidentalmente, p.ex. quando o telefone estiver a ser transportado. Esta função liga automaticamente pouco depois de o telefone voltar ao modo inactivo.

☞ Menu principal > **Definições**

1. [▲/▼] para rolar para **Bloq. aut. Teclas** → [□] (Alterar) para ligar/desligar

**Para desactivar Bloq. aut. Teclas quando o teclado estiver bloqueado:**

1. [□] → “Desbloquear teclado?” → [□] (OK)



# Hora e data

## Definições

Pode introduzir a hora e data actuais no seu telefone.

☰ Menu principal > **Definições** > **Hora e data** > **Definições**

1. [▲/▼] para seleccionar a definição pretendida → [□] (Alterar ou Escolher)
2. Siga a operação indicada abaixo:

<b>Mostrar hora</b>	Escolha apresentar a hora em modo inactivo.
<b>Fuso horário</b>	Antes de introduzir a hora e a data, defina o fuso horário da sua região. [▲/▼] para seleccionar a região pretendida → [□] (Escolher) → “ <b>Hora de Verão?</b> ” → [□] (Sim) ou [□] (Não) → “ <b>Definir esta cidade como local</b> ” → [□] (OK)
<b>Hora e data</b>	Definir a hora e data. [□] (Editar) → Introduza a data → [▼] → Introduza a hora → [□] (Guardar)
<b>Formato da data</b>	Escolha o formato de apresentação pretendido para a data. [▲/▼] para rolar para o formato pretendido → [□] (Escolher)
<b>Formato da hora</b>	Escolha o formato de apresentação pretendido para a hora. [▲/▼] para rolar para <b>12 horas</b> ou <b>24 horas</b> → [□] (Escolher)



## Hora de ligar/desligar

O telefone pode ser configurado para ligar/desligar automaticamente a uma determinada hora.

➤ Menu principal > **Definições** > **Hora e data**

1. [▲/▼] para rolar para **Hora de ligar** ou **Hora de desligar** → [□] (Alterar)
2. [□] (Alterar) para ligar/desligar
3. Se seleccionar **Activado**: [▼] → Introduza a hora (relógio de 24 horas) → [□] (Guardar)  
OU  
Se seleccionar **Desactivado**: [□] (Guardar)

**Nota:** Assegure-se de que as definições de Hora de ligar não transgridam quaisquer regulamentos ao ligar automaticamente dentro de um avião, instalações clínicas, etc.

## Pré-definições

Todas as definições pessoais são repostas nas definições predefinidas de origem.

➤ Menu principal > **Definições** > **Pré-definições**

1. “**Repor pré-definições?**” → [□] (Sim) ou [□] (Não)

## Perfis

O menu Perfis está disponível sob o menu Definições se o seu cartão SIM dispuser de serviços STK. Veja “Perfis” na página 97 para detalhes.



## Estrutura do menu Jogos

Hit Mouse ..... 84

Funny Toggle ..... 85

## Jogar

### Hit Mouse

Quando vir o rato, prima qualquer tecla de [1] a [9] tão depressa quanto conseguir para o atingir. Lembre-se de que o cão não é o seu alvo.

Exemplo: Se premir [5], acerta no objecto escondido no 5º buraco. Este jogo termina automaticamente e é-lhe atribuída uma pontuação. Essa pontuação poderá ser a mais elevada! Boa sorte!

➤ Menu principal > **Jogos** > **Hit Mouse**

1. [□] (Opções) → [▲ / ▼] para rolar para **Novo** → [□] (Escolher)
2. [1] - [9] para atingir o alvo



## Funny Toggle

Altere as cartas verdes e vermelhas para acasalar todas as caras com o mínimo de tentativas possível. Prima [2], [4], [6] ou [8] para deslocar o cursor, e [5] para seleccionar uma carta. Quando todas as caras forem acasaladas, é-lhe atribuída uma pontuação.



↻ Menu principal > **Jogos** > **Funny Toggle**

1. [□] (Opções) → [▲ / ▼] para rolar para **Novo** → [□] (Escolher)
2. [2], [4], [6] ou [8] para alternar as cartas
3. [5] para seleccionar a carta

## Opções

Em cada jogo, estão disponíveis as seguintes opções.

1. [□] (Opções)
2. [▲ / ▼] para rolar para a opção pretendida → [□] (Escolher)


<b>Novo</b>	Iniciar o jogo.
<b>Editar</b>	Ligar/desligar <b>Som</b> ou <b>Aviso silencioso</b> .
<b>Nível</b>	Iniciar o jogo num nível à escolha [▲ / ▼] para rolar para o nível pretendido → [□] (Escolher).
<b>Pontuação máxima</b>	Apresentar a pontuação máxima do jogo.
<b>Instruções</b>	Apresentar as instruções do jogo.





## Estrutura do menu Browser

Iniciar Browser .....	88	Ligações de dados ...90	
Favoritos .....	89		
Definições .....	86	CSD .....	90
Configurar Push .....	87	GPRS .....	90
Lista servidores.....	87	Info GPRS* .....	90



## Definições

### Configuração para aceder à internet

O telefone suporta WAP (Protocolo de aplicações sem fios) e tem um browserWAP. Ligue sem fios à internet móvel e aceda à informação que pretende tal como notícias, boletins meteorológicos, cotações da bolsa, banco on line, informações sobre viagens e resultados desportivos, etc.

Antes de ligar à internet; (1) é necessário subscrever o serviço no seu operador de rede e (2) deve configurar um ponto de acesso da internet. (O seu operador de rede pode já ter efectuado a configuração da ligação do ponto de acesso de internet.)

**Nota:** Alterar as configurações predefinidas sem um conhecimento profundo poderá provocar falha da ligação.

Contacte o operador de rede se não conseguir ligar à internet mesmo apesar de já ter subscrito o serviço e de não ter alterado a configuração predefinida.



☛ Menu principal > **Browser** > **Definições** > **Lista servidores**

1. [▲/▼] para rolar para o servidor pretendido → [□] (Editar)
2. [▲/▼] para editar o item pretendido → [□] (Guardar)
3. [□] (Lançar)

O telefone pode conter 5 definições de servidor.

Se não existir nenhuma definição, contacte o seu operador de rede.

Estão disponíveis as seguintes informações para cada definição de servidor: **Nome do servidor**, **Endereço IP**, **Porta IP**, **Página inicial**, **Tempo de retardo**, **Ligação (Auto, CSD ou GPRS)**, **CSD** e **GPRS**.

**Nota:** É necessário configurar CSD ou GPRS antes de configurar as definições do servidor. Veja “Ligações de dados” na página 90.

## Configurar Push

As mensagens Push WAP informam sobre as notícias mais actuais, e por vezes contém um link para uma página da internet.

Pode definir Configurar Push para decidir como quer receber as mensagens Push WAP do seu operador de rede.

☛ Menu principal > **Browser** > **Definições** > **Configurar Push**

1. [▲/▼] para rolar para **Sempre todos**, **Sempre nenhum** ou **Centro SMS limitado** → [□] (Escolher)

(Se estiver seleccionado **Centro SMS limitado**, avance para o passo seguinte.)

2. Introduza o número do centro SMS → [□] (Guardar)

*Pode seleccionar o código do país/região premindo [□] (+Lista) antes de introduzir o número.*



# Iniciar Browser

A primeira vez que o Browser for activado, será apresentada a página inicial. Durante uma ligação à internet, poderá adicionar favoritos, recarregar páginas, ver detalhes da sessão activa, etc.

➤ Menu principal > **Browser** > **Iniciar Browser**

**Para fazer rolar páginas da internet:**

1. [↵] para ir para a página seguinte  
OU  
[⏪] para voltar à página anterior

## Opções

Enquanto visualiza o Browser, são disponíveis as seguintes opções premindo [↵].

<b>Base</b>	Saltar para a página inicial predefinida em Definições.
<b>Favoritos</b>	Escolher um dos favoritos e saltar para a página, ou marcar como favorita a página apresentada no momento.
<b>Salv. itens</b>	Guardar os itens da página apresentada no momento.
<b>Recarregar</b>	Recarregar e actualizar a página apresentada no momento.
<b>Ir para URL</b>	Introduzir um URL e saltar para a página.
<b>Apresentar URL</b>	Apresentar o URL da página apresentada no momento.
<b>Instantâneos</b>	Capturar a imagem do ecrã da página apresentada no momento.
<b>Avançado</b>	As seguintes opções avançadas estão disponíveis: <b>Caixa de entrada</b> , <b>Reiniciar Browser</b> e <b>Sobre...</b>
<b>Definições</b>	As seguintes definições estão disponíveis: <b>Modo rolar</b> , <b>Descarregar</b> , <b>Ver área do título</b> , <b>Segurança</b> e <b>Remetente</b> .



## Favoritos

Desde que marque uma página como favorita, poderá saltar rapidamente para a página.

### Marcar uma página como favorita

Pode guardar endereços da internet na sua lista de favoritos.

➤ Menu principal > **Browser** > **Favoritos**

1. [▲/▼] para rolar para <Vazio> →  
[□] (Opções)
2. [▲/▼] para rolar para **Editar** →  
[□] (Escolher)
3. Introduza o título e o URL →  
[□] (Guardar)



### Visualizar um página favorita



➤ Menu principal > **Browser** > **Favoritos**

1. [▲/▼] para rolar para o favorito pretendido
2. [□] (Lançar)  
OU  
[□] (Opções) → [▲/▼] para rolar para **Lançar** →  
[□] (Escolher)

#### Para apagar um favorito:

No passo 2, [□] (Opções) → [▲/▼] para rolar para **Apagar** →  
[□] (Escolher) → [□] (OK)



# Ligações de dados

## Definições de ligações de dados

É necessário configurar as Ligações de dados (GPRS e CSD) antes de configurar as definições do servidor.

➤ Menu principal > **Browser** > **Ligações de dados**

1. [▲/▼] para rolar para **CSD** ou **GPRS** → [ ] (Escolher)
2. [▲/▼] para rolar para o servidor pretendido → [ ] (Escolher)
3. [▲/▼] para editar a informação pretendida → [ ] (Guardar)

<b>CSD</b>	Usado para enviar e receber dados em comunicações telefónicas. Informação a editar: <b>Nome do servidor, Tipo de chamada (RDIS/Analógico), Marcar núm., Nome de login, Senha</b>
<b>GPRS</b>	Usado para enviar e receber pacotes de dados em vez de estabelecer um canal contínuo. Informação a editar: <b>Nome do servidor, GPRS APN, Nome de login, Senha, Autenticação (Activar/Desactivar)</b>

**Nota:** Alterar as configurações predefinidas sem um conhecimento profundo poderá provocar falha da ligação.

Contacte o operador de rede se não conseguir ligar à internet mesmo apesar de já ter subscrito o serviço e de não ter alterado a configuração predefinida.

## Info GPRS

Info GPRS apresenta o tamanho dos dados transferidos e a duração da sessão de comunicação de dados.

➤ Menu principal > **Browser** > **Ligações de dados** > **Info GPRS**



## Estrutura do menu Aplicações

Alarme .....	91
Calculadora.....	92
Moeda .....	93
Definição da tarifa .....	93
Calcular tarifa .....	93

## Alarme

Pode activar o alarme de forma a que o telefone soe, vibre e/ou acenda quando chegar a hora definida.

➤ Menu principal > **Aplicações** > **Alarme**

1. [▲/▼] para rolar para a definição pretendida → [□] (Opções)
2. [▲/▼] para rolar para **Editar** → [□] (Escolher)
3. **Hora:** Introduza a hora (relógio de 24 horas) → [▼]
4. **Dia:** [□] (Alterar) → [▲/▼] para rolar para um dia da semana → [□] (Alterar)
5. [□] (Voltar) → [▼]
6. **Estado:** [□] (Alterar) para seleccionar **Activar** ou **Desactivar** → [▼]
7. **Descrição:** Introduza a descrição → [□] (Guardar)

*O indicador de alarme activado (🔔) aparece no visor inactivo.*

Para definir a luz indicadora a acender quando for atingida a hora definida, veja “Iluminação” na página 67.





### Opções

Quando a definição pretendida for destacada, são disponíveis as seguintes opções premindo [ ] (Opções): **Activar/Desactivar**, **Editar**, **Apagar** e **Apagar tudo**.

**Nota:** Se estiver a fazer uma chamada quando chegar a hora definida, o alarme soa.

Assegure-se de que as definições de Alarme não transgridam quaisquer regulamentos ao ligar automaticamente dentro de um avião, instalações clínicas, etc.

### Terminar o alarme

1. Prima qualquer tecla ou [ ] (Deslig.) para terminar o alarme  
OU  
[ ] (Pausa) para fazer pausa no alarme e iniciar novamente ao fim de 5 minutos

### Calculadora

Pode usar a calculadora de 4 funções (adição, subtração, multiplicação e divisão) para efectuar operações aritméticas simples.

➤ Menu principal > **Aplicações** > **Calculadora**

1. Introduza um número  
Para introduzir um ponto decimal: [#]  
Para introduzir um sinal de menos: [✖]
2. [▲/▼] para seleccionar a operação aritmética
3. Introduza um número
4. [ ] (=) para calcular





# Conversor de Moeda

## Definição de taxa de conversão

O conversor de moeda permite-lhe converter de/para uma moeda de origem utilizando uma taxa de conversão por si introduzida.

Antes de fazer conversões, escolha uma moeda base e introduza a taxa de conversão. A taxa da moeda base é definida em 1.

↻ Menu principal > **Aplicações** > **Moeda** > **Definição da tarifa**

1. Introduza a taxa de conversão a seguir à seta vermelha →  
[ ] (Calcular)

Para introduzir um ponto decimal: [#]

*Pode alterar a moeda base premindo [▲/▼].*

2. [ ] (Guardar)

## Converter uma moeda em outra

Depois de definir a taxa de conversão, pode converter um determinado valor de dinheiro de uma moeda para outra.

↻ Menu principal > **Aplicações** > **Moeda** > **Calcular tarifa**

1. Introduza o valor na moeda do seu país para converter no valor da moeda estrangeira → [ ] (Converter)

Para introduzir um ponto decimal: [#]

*Também pode introduzir o valor na moeda estrangeira para converter no valor da moeda do seu país se mudar a moeda base premindo [▲/▼].*





## Estrutura do menu Meus Média

Imagens.....	94
Sons.....	94
Utilizador 1 - 4.....	95
Atalhos .....	95
Rever memória .....	95

## Imagens

As imagens descarregadas da internet são guardadas na pasta Imagens.

☛ Menu principal > **Meus Média** > **Imagens**

1. [▲/▼] para rolar para a imagem pretendida → [☑] (Escolher)
2. [▲/▼] para rolar para a opção pretendida → [☑] (Escolher)

As seguintes opções estão disponíveis: **Ver**, **Def. imagem fundo**, **Renomear**, **Copiar**, **Cortar**, **Colar**, **Apagar**, **Apagar tudo** e **Propriedades**.

## Sons

Os sons descarregados são guardados na pasta Sons.

☛ Menu principal > **Meus Média** > **Sons**

1. [▲/▼] para rolar para o som pretendido → [☑] (Escolher)
2. [▲/▼] para rolar para a opção pretendida → [☑] (Escolher)

As seguintes opções estão disponíveis: **Definir como toque**, **Renomear**, **Copiar**, **Cortar**, **Colar**, **Apagar**, **Apagar tudo** e **Propriedades**.



## Pastas Definição do utilizador

Também pode guardar as imagens e sons nas pastas definidas pelo utilizador.

➤ Menu principal > **Meus Média** > **Imagens** ou **Sons**

1. [▲/▼] para rolar para o ficheiro pretendido → [□] (Escolher)
2. [▲/▼] para rolar para **Copiar** → [□] (Escolher)
3. [□] (Voltar)
4. [▲/▼] para rolar para **Utilizador 1, Utilizador 2, Utilizador 3** ou **Utilizador 4** [□] (Escolher)
5. [□] (Escolher) para rolar para **Color** → [□] (Escolher)

## Atalhos

É possível fazer um atalho para um menu específico de forma a poder aceder directamente ao menu a partir do modo inactivo.

Os seguintes menus estão disponíveis: **Alarme, Favoritos, Criar nova, Caixa de entrada, Arquivo, Sons, Iluminação, Meus Média, Perfis, Alertas, Calendário, Moeda e Calculadora.**

➤ Menu principal > **Meus Média** > **Atalhos**

1. [▲/▼] para rolar para o menu pretendido → [□] (Alterar) para ligar/desligar

**Nota:** Perfis pode não aparecer na lista de Atalhos dependendo da personalização do seu telefone.

## Rever memória

São apresentados o espaço de memória disponível e o espaço de memória usado para guardar dados multimédia.

➤ Menu principal > **Meus Média** > **Rever memória**



# Calendário

Precisa de definir a data antes de visualizar o calendário (veja “Hora e data” na página 82).

## ➤ Menu principal > **Calendário**

1. Prima as teclas seguintes para rolar para o dia, semana, mês ou ano pretendidos

Dia: [4] ou [6]

Semana: [▲ / ▼], [2] ou [8]

Mês: [✳] ou [#]

Ano: [1] ou [3]

Calendário S47						
Nov	TER	2004				
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30				
						Voltar



## Estrutura do menu Perfis

Normal .....	97
Reunião .....	97
Reunião .....	97
Exterior .....	97
Auriculares.....	97

**Nota:** O menu está sujeito a alterações. Se o seu SIM incluir STK, STK substitui o menu Perfis, e o menu Perfis aparece sob o menu Definições.

## Perfis

### Activar um perfil

Pode comutar entre diversos perfis no seu telefone, cada um deles com uma diferente combinação de método de alertas, toques, etc. Os perfis são definidos para utilização no seguintes ambientes:

<b>Normal</b>	Para definições comuns.
<b>Reunião</b>	Para ocasiões formais.
<b>Reunião</b>	Para reuniões.
<b>Exterior</b>	Para ambientes ruidosos.
<b>Auriculares</b>	Toque com vibração para quando for difícil ouvir o toque.

### ➤ Menu principal > **Perfis**

1. [▲/▼] para rolar para o perfil pretendido → [□] (Opções)
2. [▲/▼] para rolar para **Activar** → [□] (Escolher)



### Definir um perfil

Pode personalizar um perfil alterando os alertas, o volume de toque, o tom de aviso, e/ou a luminosidade.

#### ➤ Menu principal > **Perfis**

1. [▲/▼] para rolar para o perfil pretendido → [□] (Opções)
2. [▲/▼] para rolar para **Editar** → [□] (Escolher)
3. [▲/▼] para rolar para **Alertas, Volume, Tom de aviso** ou **Luminosidade** → [□] (Escolher)

<b>Alertas</b>	Veja “Alertas” na página 66 para instruções sobre a selecção de um alerta.
<b>Volume</b>	Veja “Volume” na página 64 para instruções sobre ajustar o volume do toque.
<b>Tom de aviso</b>	Ligar/desligar o tom de aviso.
<b>Luminosidade</b>	Veja “Luminosidade” na página 68 para instruções sobre ajustar a luminosidade.

# Acessórios

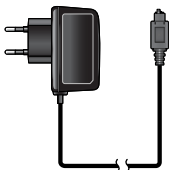
---

Estão disponíveis os seguintes acessórios para o seu telefone Panasonic.

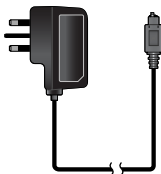
## Carregador de viagem

Leve-o para todo o lado, para poder carregar sempre a bateria.

(EB-CAA210 EU)



(EB-CAA210 UK)



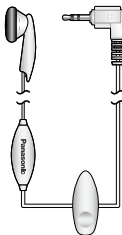
## Bateria (EB-BSA210)

Duplique o tempo de conversação dispondo de uma bateria extra.



## Mãos livres pessoal (EB-EMG70)


Fale e desloque-se mantendo as mãos livres, usando um mãos livres pessoal. Ponha o auricular no ouvido e o adaptador na parte lateral do aparelho, e fale.



# Resolução de problemas


Caso qualquer problema persista, contacte o seu revendedor.

<b>Problema</b>	<b>Causa</b>	<b>Solução</b>
O telefone não liga.		Verifique se a bateria está carregada e ligada correctamente ao telefone.
Duração extremamente curta de uma bateria nova.	A rede que está a utilizar e o estado da bateria podem afectar a duração da bateria.	
Duração extremamente curta de uma bateria antiga.	A bateria desgastou-se.	Substitua-a por uma bateria nova e completamente carregada.
O indicador de carga não acende, o indicador de carga da bateria não aparece e o telefone não liga quando está a carregar.	A bateria não está instalada no telefone ou a bateria está completamente descarregada.	Deixe o telefone a carregar a bateria durante alguns minutos até o indicador de nível da bateria aparecer e antes de tentar ligar o telefone.
A bateria não carrega.	A bateria não está colocada no telefone.	Certifique-se de que a bateria está colocada no telefone antes de começar a carregar.
	A bateria foi ligada ao telefone depois do carregador ter sido ligado.	

<b>Problema</b>	<b>Causa</b>	<b>Solução</b>
A bateria não carrega.	Carregamento anormal. ([  ] aparece no visor) A bateria tem um defeito ou é do tipo incorrecto.	Substitua-a por uma bateria nova.
	A temperatura da bateria ultrapassa a gama de temperatura de carregamento (muito quente ou muito fria).	Use a bateria à temperatura ambiente.
Não é possível efectuar chamadas.	O telefone está bloqueado.	Desbloqueie o telefone.
	As chamadas saídas estão barradas.	Desactive a restrição de chamadas saídas ou restrição de marcação.
	A Marcação fixa é activada de forma a que apenas podem ser marcados os números memorizados em Marcação fixa.	Desactive a Marcação fixa.
	O telefone não tem rede.	Desloque-se para uma zona abrangida pela rede e utilize o telefone depois de este ter encontrado rede.
Não é possível receber chamadas.	O telefone não está ligado.	Ligue o telefone.
	As chamadas a entrar são barradas.	Desactive a restrição de chamadas a entrar.
	O telefone não tem rede.	Desloque-se para uma zona abrangida pela rede e utilize o telefone depois de este ter encontrado rede.



## Resolução de problemas

<b>Problema</b>	<b>Causa</b>	<b>Solução</b>
Não é possível efectuar chamadas de emergência.	Não está numa zona abrangida pela rede GSM.	Verifique se o símbolo da antena (  ) está visível – desloque-se para uma zona abrangida pela rede e utilize o telefone quando o símbolo da antena estiver visível.
Não é possível invocar os números de telefone da Lista de contactos.	O telefone está bloqueado.	Desbloqueie o telefone.
	A utilização do número de telefone foi restringida.	Desactive a restrição.

# Mensagens de erro importantes

Estas são algumas das mensagens de erro mais importantes que podem ser apresentadas:

Por favor introduza cartão SIM	O cartão SIM não está introduzido, ou está incorrectamente introduzido. Introduza correctamente o cartão SIM.
Os códigos novos diferem	Quando alterar a sua senha, deve introduzir duas vezes a nova senha para confirmar. Os dois códigos que introduziu não são iguais. Introduza duas vezes o mesmo código.
As entradas não coincidem!	
Impossível aceder à rede	A rede de serviço que seleccionou manualmente não está acessível. Contacte o seu operador.
Impossível seleccionar rede	A rede de serviço que seleccionou manualmente recusa o seu acesso. Contacte o seu operador.
Sem rede	Não existe rede no raio de alcance ou o sinal recebido é fraco. Desloque-se para uma área com um sinal mais forte.
PIN bloqueado! Introduza o PUK.	Introduziu o PIN incorrecto várias vezes seguidas. Para o desbloquear, introduza o PUK.
PIN2 bloqueado! Introduza o PUK2.	Introduziu o PIN2 incorrecto três vezes seguidas. Para o desbloquear, introduza o PUK2.
Novo PIN não foi aceite	O novo código PIN ou PIN2 não foi aceite. Tente de novo.
Novo PIN2 não foi aceite	
Entrada incorrecta!	Introduziu o PIN ou o PIN2 incorrecto. Introduza o código correcto.
Erro do cartão SIM	Certifique-se de que o cartão SIM está correctamente introduzido. Limpe o cartão SIM com um pano seco ou verifique se está danificado. Contacte o seu operador.

## Mensagens de erro importantes

Função não suportada	A função que seleccionou não é suportada pelo seu operador. Contacte o seu operador.
Não disponível	
Serviço indisponível	
Senha inválida	A senha que introduziu não é válida. Introduza a senha correcta.
Senha inválida!	
PUK errado!	Introduziu um PUK incorrecto. Introduza o correcto.
Memória SIM cheia! Apague mensagens antigas!	A área de memorização do SIM para mensagens SMS está cheia. Apague mensagens antigas.
Memória SIM cheia! Continuar ?	A área de memorização do SIM está cheia. Se continuar, podem ser perdidos dados. Apague registos antigos.
Memória de telefone cheia! Continuar ?	A área de memorização de dados está cheia. Se continuar, podem ser perdidos dados. Apague registos antigos.
Serviço SIM não suportado	A função SIM que seleccionou não é suportada pelo operador. Contacte o seu operador.
SIM não registado	O seu cartão SIM não está registado no seu operador. Contacte o seu operador.
Falha de autenticação	
Bloqueado	O cartão SIM está bloqueado. Contacte o seu operador.

# Glossário de termos

ADN	Número de marcação abreviada. Usado para números frequentemente marcados.
APN	Access Point Name – Nome de ponto de acesso. Guia o utilizador para a gateway ou para o serviço pretendido.
CPHS	Especificação de aparelho PCN comum, oferece terminais adicionais e funcionalidades SIM às especificações padrão GSM, tais como uma segunda linha de assinante, números de informação, números de caixa de correio, etc.
CSD	Circuit Switched Data – Dados de circuito comutado. Um método de comunicação usado para transmitir dados em comunicações telefónicas.
DTMF	Multi frequência de tom duplo permite-lhe comunicar com sistemas de telefone computadorizados, caixas de correio de voz, etc.
FDN	Número de marcação fixa. Usado para restringir as chamadas efectuadas a um determinado conjunto de números.
GPRS	General Packet Radio Service – Serviço geral de rádio por pacotes. Uma técnica de transmissão GSM que transmite e recebe pacotes de dados em vez de estabelecer um canal contínuo. Torna muito eficiente o uso do espectro rádio e os utilizadores pagam apenas pelo volume de dados enviados e recebidos.
GSM	Global System for Mobile Communications – Sistema global para comunicações móveis. Nome dado à tecnologia digital avançada utilizada pelo seu telefone.
Operador	Organização responsável por serviços suplementares e aplicações para telefones.
Operador de rede	Organização responsável pela operação da rede GSM.
PIN	Número de identificação pessoal usado para segurança do cartão SIM. Fornecido pelo operador. Se o PIN ou PIN2 for introduzido incorrectamente várias vezes (3 vezes para o PIN2), o PIN ou PIN2 será bloqueado.
PIN2	

## Glossário de termos

PLMN	Rede móvel de terras públicas. Uma rede que oferece serviços de telecomunicações móveis em terra.
PUK	Chave de desbloqueio do PIN ou PIN2. Usada para desbloquear o código PIN ou PIN2. Fornecida pelo operador. Se o PUK ou PUK2 for introduzido incorrectamente 10 vezes, o PUK ou PUK2 será bloqueado.
PUK2	
Roaming	A possibilidade de utilizar o seu telefone em redes que não a sua rede de origem.
SDN	Número de marcação de serviço. Este número permite aceder a serviços especiais fornecidos pelo seu operador de rede, tais como apoio ao cliente, serviços de emergência, etc.
Senha	Usada para controlo de restrição de chamadas. Fornecida pelo operador.
SIM	Subscriber Identity Module – Módulo de identificação do assinante. Um pequeno cartão inteligente que memoriza um único subscritor e a informação introduzida pelo utilizador tal como Lista de contactos e mensagens SMS. Fornecida pelo operador.
SMS	Short Message Service – Serviço de mensagens curtas. Um sistema básico de mensagens usado nos telemóveis. Este serviço permite-lhe enviar/receber mensagens de texto curtas.
STK	Kit de ferramentas do SIM. Fornecido pelo operador. Incluído no SIM para oferecer serviços de valor acrescentado.
WAP	Wireless Application Protocol – Protocolo de aplicação sem fios. Norma de comunicação que permite descarregar recursos da internet para o seu telefone.

# Dados Técnicos

---

Bandas suportadas .....	GSM 900 Classe 4 GSM 1800 Classe 1
Tempo em espera .....	75 - 230 horas
Tempo de conversação .....	2,5 - 9,5 horas
Tempo de carga .....	Até 150 min
Gama de temperatura	
Carregamento .....	+5°C - +35°C
Armazenagem .....	-20°C - +60°C
Peso .....	71 g (incluindo a bateria)
Dimensões	
Altura .....	90 mm
Largura .....	44 mm
Profundidade .....	16,5 mm
Volume .....	51 cc
Bateria .....	730 mAh Li-ion
Tensão de alimentação .....	3,7 V
Antena .....	Interna
Tipo de SIM .....	3 V apenas
Memória de Lista de contactos .....	400 entradas + SIM
Jogos .....	2
Cor de iluminação de fundo	
Teclado .....	Azul
Visor .....	Branco
Toques .....	Predefinidos: 10 (Varia dependendo da pasta de dados)
Alarmes .....	4
Formatos gráficos suportados .....	GIF87a, GIF89a, Animated GIF, JPEG, WBMP, BMP, PNG
Gráficos/Capacidade de armazenagem de memória .....	500 kB

Tempo de conversação e tempo em espera dependerão das condições da rede, cartão SIM, utilização da iluminação de fundo, condição da bateria/gestão de carregamento e uso de aplicações tais como jogos quando disponíveis.

# Garantia UE

---

**UE/EEE – A Garantia unificada é aplicada aos países integrados na UE/EEE e à Suíça.**

## **Condições da Garantia Europeia de Assistência Técnica Panasonic GSM**

**Prezado Cliente,**

Agradecemos a escolha deste telefone celular digital da Panasonic. A Garantia Europeia de Assistência Técnica Panasonic GSM aplica-se exclusivamente aos períodos de permanência em outros países que não aquele em que o produto foi adquirido. A sua garantia local aplica-se aos demais casos. Caso o seu telefone Panasonic GSM necessite de assistência técnica no estrangeiro, queira contactar a companhia de assistência técnica local indicada neste documento.

## **A Garantia**

O prazo de validade da garantia GSM em Portugal é de 24 meses para a parte principal do aparelho e de 6 meses para a bateria recarregável. No que se refere ao produto utilizado num país que não o país de compra, não obstante o especificado nas condições abaixo o cliente terá direito, naquele país de utilização, aos períodos de, respectivamente, 12 e 3 meses de garantia, caso estas condições sejam mais favoráveis do que as condições da garantia local aplicável nesse país de utilização.

## **Condições da Garantia**

Ao solicitar assistência técnica ao abrigo da garantia, o comprador deve apresentar o cartão de garantia, juntamente com um comprovativo da compra, a um centro de assistência técnica autorizado.

A garantia cobre falhas causadas por defeitos de fabrico ou de design; não se aplica a outras circunstâncias, tais como danos por acidente, seja qual for a causa, desgaste, negligência, adaptação, modificação ou reparação não autorizadas pelo fabricante.

O recurso único e exclusivo do comprador nos termos desta garantia é a reparação ou, a critério do fabricante, a substituição do produto, ou de qualquer peça ou peças defeituosas do mesmo. O comprador não terá direito a nenhum outro recurso, o que

compreende mas não se limita aos prejuízos ou danos acidentais ou indirectos de qualquer natureza.

Estas condições constituem uma adenda e não afectam de forma alguma quaisquer direitos legais ou outros direitos dos consumidores. Esta garantia aplica-se nos países indicados neste documento, nos centros de assistência técnica autorizados especificados para cada país.

### **Portugal**

PROSONIC, S.A.  
Rua Manuel Teixeira Gomes  
Edifício Telhas Verdes, Loja D  
8125-321 ALBUFEIRA  
Tel. +351 289 589 515

PROSONIC, S.A.  
Rua Rui Teles Palhinha, 3  
Leião  
2744-015 PORTO SALVO  
Tel.+351 21 4257750

PROSONIC, S.A.  
Rua do Ameal, 707  
4200-064 PORTO  
Tel. +351 229409700



### **UE/EEE – Garantia Unificada: Condições aplicáveis a todos os países, excepto ao país de compra original.**

Ao detectar uma avaria no aparelho, o comprador deve contactar imediatamente o agente ou o distribuidor nacional, no país da UE/EEE onde esta garantia for reclamada, conforme a indicação constante no “Product Service Guide” ou o revendedor autorizado mais próximo, juntamente com esta garantia e o comprovativo da data de compra.

O comprador será então informado se:

- (i) o agente ou o distribuidor nacional procederá à reparação; ou
- (ii) o agente ou o distribuidor nacional transferirá o aparelho para o país da UE/EEE onde originalmente foi vendido; ou
- (iii) o comprador poderá, por sua própria conta e risco, enviar o aparelho para o agente ou o distribuidor nacional no país da UE/EEE onde foi originalmente vendido.

Se o aparelho for um modelo normalmente fornecido pela companhia vendedora ou distribuidor nacional no país onde o comprador o está a usar, então deve juntar ao aparelho este certificado de garantia, bem como o documento legal de compra devidamente numerado e datado, enviando-o, por conta e risco do comprador, para essa companhia ou o distribuidor, que se encarregará da reparação. Em alguns países as companhias vendedoras ou o distribuidor nacional designarão agentes ou centros de assistência que executarão as reparações.

Se o aparelho for um modelo normalmente não fornecido no país onde o comprador o está a usar, ou se tem características internas ou externas diferentes do modelo que é usado no país, a companhia de vendas ou o distribuidor nacional poderá executar a reparação em garantia, obtendo as peças no país onde o aparelho foi comercializado inicialmente; ou então pode ser necessário executar este serviço no país em que o aparelho foi comercializado inicialmente.

Em qualquer dos casos, o comprador deve apresentar este certificado de garantia e o comprovativo da data de compra. Qualquer transporte que seja necessário, quer do aparelho, quer das peças, será por conta e risco do comprador, podendo daí advir um conseqüente atraso na reparação.

Quando o comprador envia o aparelho para reparação na companhia vendedora ou distribuidor nacional no país onde é usado, a assistência será prestada nos mesmos termos e condições (incluindo o período coberto por garantia) que prevalecem para o mesmo modelo de aparelho no país de uso e não no país de venda inicial na UE/EEE. Quando o comprador envia o aparelho para reparação na companhia vendedora ou distribuidor nacional no país onde foi originalmente comercializado, a reparação será prestada de acordo com os termos e condições que prevalecem no país de origem.

Alguns modelos de produto requerem ajustes ou adaptações para serem usados na sua performance e em segurança nos diferentes países da UE/EEE, de acordo com a voltagem usada localmente e os regulamentos e normas impostas ou recomendadas para segurança ou outros detalhes técnicos standard. Para alguns modelos de produtos, o custo dos ajustamentos ou adaptações poderá ser substancial e poderá ser difícil satisfazer a voltagem local requerida, as normas de segurança ou outras especificações. Recomendamos fortemente que o comprador investigue localmente os factores técnicos e de segurança antes de usar o aparelho noutra país da UE/EEE.

Esta garantia não cobre os custos de ajustamentos ou adaptações para voltagem, segurança ou outras normas técnicas locais. A companhia vendedora ou o distribuidor nacional poderá estar em posição de fazer os ajustes ou adaptações para alguns modelos de produtos por conta e risco do comprador. Contudo, por razões técnicas, não é possível o ajuste ou adaptação de todos os modelos de produtos para voltagem, segurança ou outros detalhes técnicos standard.

## Garantia UE

---

Mais do que isso, quando se procede a ajustes ou adaptações, a performance dos aparelhos pode ser afectada.

Se, na opinião da companhia vendedora ou distribuidor nacional no país onde o aparelho é usado, o comprador tiver feito os ajustes e/ou adaptações necessários à voltagem, segurança ou outros detalhes técnicos requeridos, qualquer subsequente garantia será prestada conforme acima indicado, ficando o comprador desligado da natureza dos ajustes e/ou adaptações se relevantes para a reparação. (É recomendado ao comprador não enviar aparelhos ajustados ou adaptados para reparação na companhia vendedora ou distribuidor nacional do país onde o aparelho foi originalmente comercializado, se a reparação se relacionar com a adaptação e/ou ajuste introduzidos).

Esta garantia não é válida no território ou territórios não abrangidos pelo acordo alfandegário dos países membros da União Europeia e EEE.

Por favor guarde esta garantia junto com o documento legal de compra.

# Licenciamento

---

## Patente CP8

---

© Panasonic Mobile Communications Co., Ltd. 2005

As informações no presente documento estão sujeitas a alteração sem aviso prévio. Estas instruções ou parte delas não podem ser reproduzidas ou transmitidas sob qualquer formato ou através de qualquer meio sem a autorização expressa da Panasonic Mobile Communications Co., Ltd.

---

# C E0168

---

## Tegic

T9<sup>®</sup> é uma marca registada da Tegic Communications Inc. A introdução de texto T9<sup>®</sup> está registada sob uma ou mais das patentes seguintes: U.S. Pat. Nos. 5,818,437, 5,953,541, 5,187,480, 5,945,928 e 6,011,554; Canadian Pat. No. 1,331,057; United Kingdom Pat. No. 2238414B; Hong Kong Standard Pat. No. HK0940329; Republic of Singapore Pat. No. 51383; Euro. Pat. No. 0 842 463 (96927260.8) DE/DK, FI, FR, IT, NL, PT, ES, SE, GB; e patentes adicionais em vigor em todo o mundo.

---

## OpenWave

A OpenWave é uma empresa pioneira na área da transferência de dados móveis, disponibilizando dados e voz para o sector das comunicações móveis.



BROWSER BY



OPENWAVE

---

### **CONTRATO DE LICENÇA DE SOFTWARE DO UTILIZADOR FINAL**

Ao utilizar este telemóvel Panasonic, incluindo quaisquer funcionalidades ou programas de software incorporados (“Software Incorporado”), o utilizador está a aceitar as condições do presente Contrato de Licença de Software do Utilizador Final (“EULA”).

1. **DIREITOS DO UTILIZADOR FINAL:** A Panasonic concede-lhe o direito limitado, enquanto utilizador final, para utilizar unicamente o Software Incorporado como parte integrante e em conjunto com este telemóvel Panasonic. Pela sua parte, o utilizador compromete-se a utilizar o Software Incorporado de forma a respeitar toda a legislação aplicável, incluindo legislação relacionada com direitos de autor e outros direitos de propriedade intelectual. Qualquer outra utilização é estritamente proibida.
2. **LIMITAÇÕES DOS DIREITOS DO UTILIZADOR FINAL:**
  - (a) Não é permitido reproduzir, copiar ou transferir o Software Incorporado para quaisquer outros dispositivos;
  - (b) Não é permitido criar trabalhos derivados, independentemente da sua natureza, do Software Incorporado (salvo autorização expressa no âmbito de uma aplicação integrada);
  - (c) Não é permitido alterar a engenharia, alterar, decompor, desmontar ou de outra forma tentar descobrir o código fonte do Software Incorporado;
  - (d) Só poderá transferir este telemóvel Panasonic para um outro utilizador final adquirente caso este se comprometa a cumprir as mesmas obrigações estabelecidas no presente EULA;
  - (e) Não é permitido retirar quaisquer avisos de propriedade, tais como direitos de autor, marcas comerciais ou outros, do Software Incorporado.
3. **DIREITOS DE PROPRIEDADE INTELECTUAL:** O Software Incorporado está protegido por direitos de autor, marca comercial, patente e/ou outros direitos de propriedade intelectual, propriedade da Panasonic Mobile Communications Co., Ltd. (“PMC”) e/ou sob licença das entidades licenciadoras da PMC.
4. **CESSAÇÃO:** O seu direito de utilizar o Software Incorporado pode cessar em caso de incumprimento de qualquer uma das condições estabelecidas no presente EULA.

5. LIMITAÇÃO DE RESPONSABILIDADE/ DISPENSA DE GARANTIAS: NA MEDIDA DO PERMITIDO PELA LEGISLAÇÃO APLICÁVEL, EM CIRCUNSTÂNCIA ALGUMA A PMC, FILIAIS E RESPECTIVAS ENTIDADES LICENCIADORAS DEVERÃO SER RESPONSABILIZADAS POR QUAISQUER DANOS ESPECIAIS, ACESSÓRIOS, INDIRECTOS OU EMERGENTES RESULTANTES DA PERDA DE UTILIZAÇÃO, DADOS OU RECEITAS, DECORRENTES DE OU ASSOCIADAS À UTILIZAÇÃO OU FUNCIONAMENTO DO SOFTWARE INCORPORADO. SALVO INDICAÇÃO EXPRESSA NA RESPECTIVA GARANTIA, A PMC, SUAS FILIAIS E RESPECTIVAS ENTIDADES LICENCIADORAS DISPENSAM QUAISQUER GARANTIAS, EXPRESAS OU IMPLÍCITAS, INCLUINDO, MAS DE FORMA NÃO LIMITATIVA, AS GARANTIAS IMPLÍCITAS DE COMERCIALIZAÇÃO E IDONEIDADE PARA UM FIM ESPECÍFICO. OS DIREITOS CONCEDIDOS AO UTILIZADOR FINAL NA RESPECTIVA GARANTIA SÃO EXCLUSIVOS.
  
6. CONDIÇÕES ADICIONAIS DE TERCEIROS: O Software Incorporado pode incluir software de terceiros sujeito a condições de licenciamento de terceiros específicas, incluídas no manual do utilizador ou documentação associada ao produto e/ou apresentadas no LCD deste telemóvel Panasonic. O utilizador reconhece e aceita que este software de terceiros é regido pelas condições de licenciamento de terceiros, conforme aplicável e que tais condições dizem respeito única e exclusivamente a si e à entidade licenciadora aplicável.
  
7. LEGISLAÇÃO SOBRE EXPORTAÇÃO/DIREITOS LIMITADOS: O Software Incorporado está sujeito à legislação sobre o controlo de exportações nos Estados Unidos (nomeadamente a U.S. Export Administration Act e respectivos regulamentos) e pode estar sujeito a regulamentos de importação e exportação em outros países. O utilizador compromete-se a respeitar rigorosamente todos estes regulamentos. Em relação ao Software Incorporado, o utilizador compromete-se a não exportar ou reexportá-lo, directa ou indirectamente, para quaisquer países sujeitos às restrições de exportação dos Estados Unidos. A utilização, cópia ou divulgação pelo governo dos Estados Unidos está sujeita às restrições estabelecidas nas Cláusulas sobre os Direitos sobre os Dados Técnicos e Software em DFARS 252.227-7013(c)(1)(ii) e FAR 52.227-19(c)(2), conforme aplicável.

# Índice remissivo

---

<b>A</b>			
Acessórios .....	99	Operações durante	
Alarme .....	91	a chamada .....	27
Alertas .....	66	Rejeitar .....	25
Alterar definições .....	75	Reter .....	27
Aplicações .....	91	Chamada de emergência .....	24
Arquivo .....	40	Chamada em espera .....	74
Atalhos .....	95	Chamadas .....	23
Atend.quer tecla .....	81	Chamadas (Definições) .....	72
Atender		Código do telefone .....	78
chamadas .....	25	Códigos .....	78
Auricular .....	13	Conector de carregamento .....	13
Aviso silencioso .....	25	Conector de mãos	
<b>B</b>		livres pessoal .....	13
Barrar Chamadas .....	77	Conferência .....	29, 30
Bateria .....	20, 99	Configuração .....	63
Aviso de bateria fraca .....	22	Configurar Push .....	87
Inserir .....	20	Considerações de segurança .....	1
Remover .....	20	Contraste .....	67
Bloq. aut. Teclas .....	81	Conversor de moeda .....	93
Bloqueio SIM .....	80	Criar mensagens .....	41
Browser .....	86	Cuidados e Manutenção .....	8
Configuração .....	86	Custo máx. ....	75
Iniciar .....	88	<b>D</b>	
<b>C</b>		Dados Técnicos .....	107
Caixa de entrada .....	39	Definições de SMS .....	38
Calculadora .....	92	Definir perfis .....	98
Calendário .....	96	Difusão celular .....	49
Carregador de viagem .....	99	DTMF .....	28
Carregamento		Duração/custo .....	73
da bateria .....	21	<b>E</b>	
Centro de mensagens .....	38	Emoções do utente .....	42
Chamada		Enviar o meu número .....	76
Atender uma segunda		Escrita T9 .....	69
chamada .....	26	Estado da chamada .....	27, 29, 31
Efectuar uma segunda		Excluir .....	29, 31
chamada .....	28	<b>F</b>	
Operações com chamadas		Favoritos .....	89
múltiplas .....	29	Fazer chamadas .....	23
		FDN .....	56

Funções das teclas .....	14	<b>M</b>	
Funny Toggle .....	85	Mãos livres .....	27, 29
<b>G</b>		Mãos livres pessoal .....	99
Glossário de termos .....	105	Marcação .....	23
Grupos .....	59	Marcação do último número .....	23
<b>H</b>		Marcação internacional .....	24
Hit Mouse .....	84	Marcação fixa .....	80
Hora de ligar/desligar .....	83	Mensagem Iluminação .....	44, 46
Hora e data .....	82	Mensagens .....	37
<b>I</b>		Enviar .....	42
Ícones de estado .....	17	Recebendo .....	39
ID interlocutor .....	74	Visionando .....	40
Idioma .....	69	Mensagens de erro	
Idiomas do visor .....	69	importantes .....	103
Iluminação .....	43, 67	Menu .....	35
Iluminação teclas .....	68	Visualizar o menu .....	36
Imagem de fundo .....	16, 66	Menu principal .....	35
Imagens .....	94	Meus Contactos .....	61
Indicador de nível da bateria .....	21	Meus Média .....	94
Info GPRS .....	90	Meus números .....	60
Inserir/remover SIM .....	19	Microfone .....	13
Internet .....	86	Modelos de texto .....	43
Introdução de texto .....	32	Modo de introdução	
<b>J</b>		de texto T9 .....	32
Jogos .....	84	Modo silêncio .....	26
<b>L</b>		Modo texto .....	32
Licenciamento .....	113	Multi toques .....	32
Ligações de dados .....	90	<b>N</b>	
Linha .....	76	Nome da Rede .....	68
Lista de redes .....	71	Número da caixa de correio .....	48
Lista de Marc. Rápida .....	58	Número de informação .....	62
Lista tel. ....	52	<b>O</b>	
Marcação de contactos .....	23	Ocultar ID .....	74
Lista telefónica .....	53	<b>P</b>	
Adicionar contactos .....	54	Pastas definidas	
Luminosidade .....	68	pelo utilizador .....	95
Luz indicadora .....	13, 18	Perfis .....	97
		Activar .....	97
		PIN .....	79



## Índice remissivo

---

Alterar PIN/PIN2 .....	79
Portátil .....	27, 29
Pré-definições .....	83
Procurar na lista telefónica .....	53

### R

Rede .....	70
Rede GSM .....	70
Reenvio .....	72
Registo de chamadas .....	57
Resolução de problemas .....	100
Resposta automática .....	81
Rever memória .....	51, 61, 95

### S

SAR .....	6
Saudação .....	68
SDN .....	62
Segurança .....	77
Selec. Banda .....	71
Serviço de chamada .....	73
SIM .....	19
Símbolos .....	10
SMS (Serviço de mensagens curtas) .....	37
Sons .....	64, 94

### T

Tecla .....	13
Teclas rápidas .....	15
Telefone .....	13
Ligar/Desligar .....	22
Temas de cor .....	66
Tempo de retroiluminação .....	67
Terminar alarme .....	92
Tom de aviso .....	65
Toques .....	64
Descarregar .....	65
Transferir chamada .....	29, 30
T9 .....	32

### V

Visor .....	13, 16, 66
Visor inactivo .....	16
Voicemail .....	26, 48
Volume .....	64